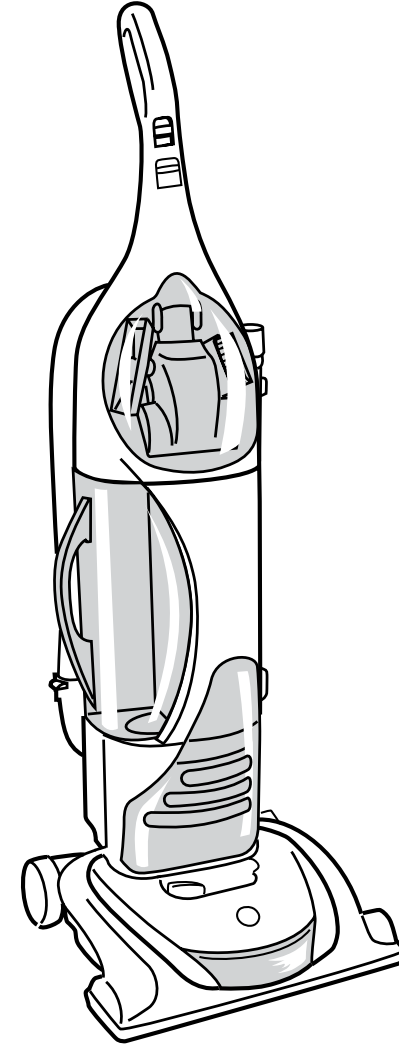


Owner's Manual

Operating and Servicing Instructions

www.hoover.com



Please review this manual before operating your Hoover® product.

©2008 Healthy Gain Investments, Ltd. All rights reserved. #56511C69. 2/08



www.hoover.com

Guide d'utilisation
Instructions d'utilisation et d'entretien

Lire attentivement ce guide avant d'utiliser votre appareil Hoover^{MD} produit.

©2008 Healthy Gain Investments, Ltd. Tous droits réservés. #56511C69. 2/08

Thank you for choosing a HOOVER® product.

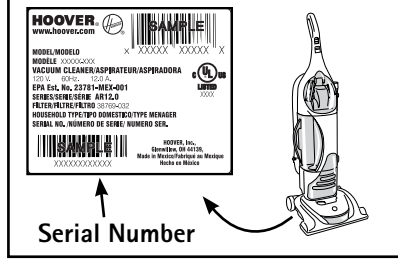
Please enter the complete model and serial numbers in the spaces provided.

Model _____

Serial Number _____

Hint: Attach your sales receipt to this owner's manual. Verification of date of purchase may be required for warranty service of your HOOVER product.

Be sure to fill out and return the product registration card included with your cleaner.



Contents

Assembling Cleaner	4
Carton Contents	4
Cleaner Descriptions	5
How To Use	5-8
Cleaning Tools	7
Carpet Height Adjustment	6
Custom Control™ Switch	6
If You Have a Problem	16
Clearing Blockages	13
Important Safeguards	3
Lubrication	17
Maintenance	
Authorized Service	18
Cleaning filter	11
Emptying Dirt Cup	9
Replacing Agitator Brush Roll	12
Replacing Brush Roll Belt	13
Replacing Powered Hand Tool	
Agitator Brush Roll	14
Replacing Power Hand Tool Belt	15
Replacing Headlight	12
Thermal Protector	16
Parts & accessories mail order form	19

If you need assistance:

Visit our website at hoover.com. Follow the service center link to find the service outlet nearest you OR Call 1-800-944-9200 for an automated referral of authorized service outlet locations (U.S. only) OR Call 1-800-263-6376 to speak with a representative in our Consumer Response Center; Mon-Fri 8am-7pm EST.

Please do not return this product to the store.

This carpet cleaner is intended for household use.
 Not intended for commercial use in any household or for any other commercial purpose.
 Operate carpet cleaner only at voltage specified on data plate on back of cleaner.
 Plug carpet cleaner into a properly grounded outlet.

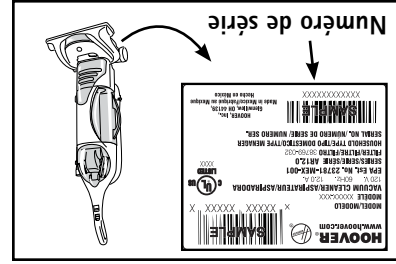
Merci d'avoir choisi un produit HOOVER™.

Veuillez inscrire les numéros de modèle et de série complets dans les espaces fournis à cet effet.

Modèle _____

Numéro de série _____

Conseil : Il est recommandé de joindre votre reçu de caisse au guide d'utilisation, car la date d'achat peut devoir être vérifiée avant toute réparation couverte par la garantie de votre produit HOOVER. Assurez-vous de remplir et de retourner la carte d'enregistrement incluse avec votre aspirateur.



Assemblage de l'aspirateur	4
Contenu de l'emballage	4
Description de l'aspirateur	5
Utilisation	5-8
Accessoires de nettoyage	7
Réglage selon la hauteur du tapis	6
Interrupteur Custom Control/MC	6
Dépannage	16
Élimination des obstructions	13
Consignes de sécurité importantes	3
Lubrification	17
Entretien	
Service par un centre autorisé	18
Nettoyage du filtre	11
Vidage du vide-pousière	9
Remplacement du rouleau brosse agitateur	12
Remplacement de la courroie du rouleau brosse	13
Remplacement du rouleau-brosse agitateur de l'accessoire portatif à turbine	13
Remplacement de l'ampoule	12
Remplacement de la courroie de l'accessoire portatif à turbine	14
Formulaire de commande postale de pièces et d'accessoires	19

Pour obtenir de l'assistance :

Visitez notre site Web à l'adresse www.hoover.ca. Cliquez sur le lien « Service à la clientèle » pour connaître l'adresse du Centre de service le plus près de chez vous OU composer le 1 800 944 9200 (U.S. seulement) OU composer le 1 800 263 6376 pour parler à un représentant du Centre d'aide à la clientèle (de 8 h à 19 h, HNE, du lundi au vendredi).

Ne pas retourner ce produit au détaillant.

Cet aspirateur est destiné à une utilisation domestique seulement. Non conçu pour un usage commercial dans quelque foyer que ce soit ni dans quelque autre condition d'utilisation commerciale.

N'utiliser l'aspirateur qu'à la tension spécifiée sur la plaque signalétique située à l'arrière de l'appareil.

Consignes de sécurité importantes

Pendant l'utilisation d'un appareil électrique, toujours prendre des précautions élémentaires, notamment :

AVERTISSEMENT :

- Afin de réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessures : Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur ou sur une surface mouillée.
- Assurer une supervision étroite lorsque l'appareil est utilisé par des enfants ou près de ceux-ci. Ne pas permettre que l'appareil soit utilisé comme un jouet et ne pas le laisser sans surveillance.
- Ne laissez jamais l'aspirateur en marche sans surveillance.
- Garder les cheveux, les vêtements, les doigts, les pieds et toute autre partie du corps à bonne distance des ouvertures, de l'agitateur rotatif et des autres pièces mobiles de l'appareil.
- Ne pas utiliser l'aspirateur pour ramasser toute matière qui dégage de la fumée ou qui brûle, comme des cigarettes, des allumettes ou des cendres encore chaudes.
- Ne pas ramasser de liquides inflammables ou combustibles comme de l'essence ou de la sève de bois, et ne pas utiliser l'appareil dans des endroits où de telles matières sont présentes.
- Toujours éteindre l'aspirateur avant d'enlever ou de poser le tuyau.

- Débrancher l'appareil avant de connecter l'accessoire portatif à turbine.
- Ne pas utiliser l'appareil si le vide poussière ou les filtres ne sont pas en place. Si des matériaux très fins sont aspirés (par ex., de la poudre), vider le vide poussière et nettoyer le filtre fréquemment.
- Faire preuve d'une grande prudence pendant l'utilisation dans des escaliers.
- Ne pas introduire d'objets dans les ouvertures. S'assurer qu'aucune ouverture n'est obstruée; garder les ouvertures exemptes de poussière, de mousse, de cheveux ou de toute autre matière qui pourrait réduire le débit d'air.

- Toujours débrancher l'appareil avant d'en effectuer l'entretien.
- Débrancher l'appareil s'il n'est pas utilisé. Éteindre toutes les commandes avant de débrancher l'appareil.

- Débrancher toujours l'aspirateur lorsqu'il n'est pas utilisé. Éteignez toutes les commandes avant de le débrancher.

- L'utilisation d'une rallonge électrique n'est pas recommandée.
- Ne pas utiliser l'appareil si la fiche ou le cordon est endommagé. Si l'appareil fonctionne mal, s'il est tombé par terre ou dans l'eau, s'il est endommagé ou a été laissé à l'extérieur, il doit être apporté à un Centre de vente et de service Hoover ou chez un détaillant de service garanti autorisé Hoover (dépot).

- Ne pas tirer l'appareil par le cordon d'alimentation, utiliser le cordon pour transporter ou soulever l'appareil, fermer une porte sur le cordon ou tirer le cordon autour de coins ou d'arêtes vives. Ne pas faire passer l'appareil sur le cordon. Garder le cordon à l'écart de toute surface chauffée.

- N'utiliser cet aspirateur que conformément à son usage prévu, tel qu'il est décrit dans le présent guide. N'utiliser que les accessoires recommandés par Hoover; d'autres accessoires pourraient être dangereux.
- Tenir la fiche lorsque le cordon se rembobine dans l'enrouleur. Ne pas laisser le cordon bouger en tous sens pendant qu'il se rembobine.

AVERTISSEMENT :

- Cet appareil contient des produits chimiques reconnus par l'État de la Californie comme causant le cancer et des problèmes de reproduction. Se laver les mains après avoir manipulé l'appareil.
- Ne pas utiliser l'appareil pieds nus ni avec des sandales ou des souliers qui laissent les orteils à découvert.
- Éviter d'aspirer des objets durs et acérés. Ils pourraient endommager l'aspirateur.

Conserver ces instructions!

Important Safety Instructions

When using an electrical appliance, always follow basic precautions, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS APPLIANCE

WARNING: To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:

- Do not use outdoors or on wet surfaces.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children. Do not allow vacuum cleaner to be used as a toy.
- Do not run unattended at any time.
- Keep hair, loose clothing, fingers, feet and all parts of body away from openings, rotating agitator and other moving parts.
- Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.
- Do not use to pick up flammable or combustible materials such as gasoline or fine wood sandings or use in areas where they may be present.
- Always turn off this appliance before connecting or disconnecting hose.
- Unplug cleaner before connecting the powered hand tool.
- Do not use without dirt cup or filters in place. Empty cup and clean filter frequently when picking up very fine materials such as powder.
- Use extra care when cleaning on stairs.
- Do not put any object into openings. Do not use with any opening blocked; keep free of dust, lint, hair, or anything that may reduce air flow.
- Always disconnect cord from electrical outlet before servicing the cleaner.
- Always unplug cleaner when not in use. Turn off all controls before unplugging.
- Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord. Never handle plug or appliance with wet hands.
- The use of an extension cord is not recommended.
- Do not use with damaged cord or plug. If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, take it to a Hoover Sales and Service Center or Authorized Hoover Warranty Service Dealer (Depot).
- Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close door on cord or pull cord around sharp edges or corners. Do not run appliance over cord. Keep cord away from heated surfaces.
- Use vacuum cleaner only for its intended use as described in the instructions. Use only attachments recommended by Hoover; others may cause hazards.

WARNING:

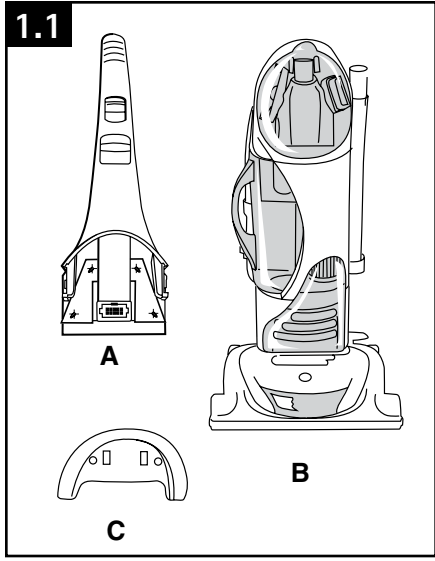
- This product contains chemicals known to the State of California to cause cancer and reproductive toxicity. Wash hands after handling.
- Do not operate cleaner in bare feet or when wearing open toe shoes or sandals.
- Avoid picking up hard, sharp objects with the cleaner. They may damage the cleaner.

Save these instructions!

1. Assembling cleaner

Carton contents

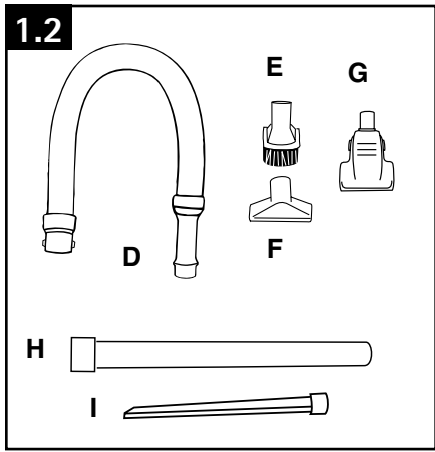
Empty carton. Find the parts shown below before disposing of packing materials.



A. Handle section
B. Cleaner body
C. Hose holder

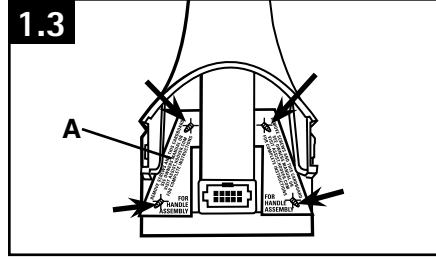
Accessory packs

The accessories are packed on the cleaner.

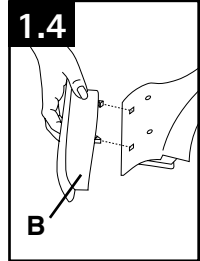


D. Hose
E. Dusting brush
F. Furniture nozzle
G. Powered hand tool
H. Extension wand
I. Crevice wand

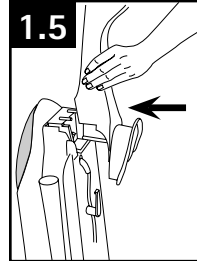
Cleaner assembly



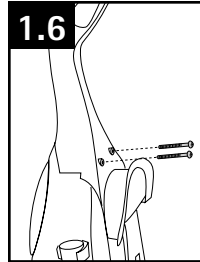
Disconnect cleaner from electrical outlet.
Remove cardboard (A) and four screws from handle section. Discard cardboard, but keep screws for assembly (Figs. 1-6 and 1-7).



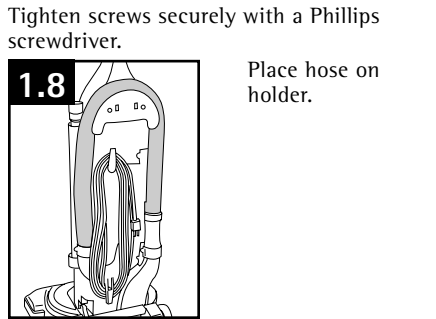
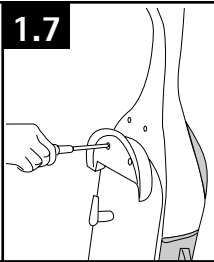
Snap tabs on hose holder (B) into holes on handle section.



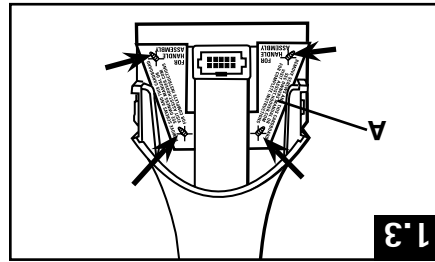
Slide handle section onto back of handle.



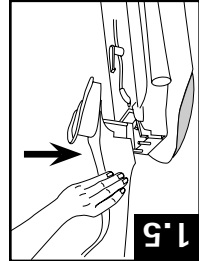
Push screws into holes on back of handle (Fig. 1-6) and hose holder (Fig. 1-7).



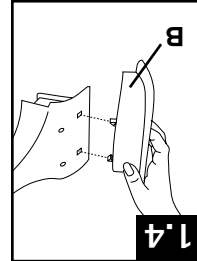
Place hose on holder.



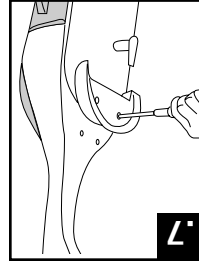
Assemblage de l'aspirateur



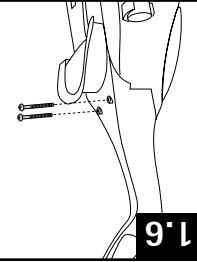
Débrancher l'aspirateur.
Retirer le carton (A) et les quatre vis du manche. Jeter le carton, mais conserver les vis pour l'assemblage (fig. 1-6 et 1-7).



Aligner les languettes du support à tuyau (B) sur les trous du manche.

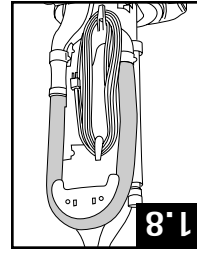


Glisser la poignée dans la partie arrière du manche.



Pousser les vis dans les trous sur la partie arrière de la poignée (fig. 1-6) et sur le support à tuyau (fig. 1-7).

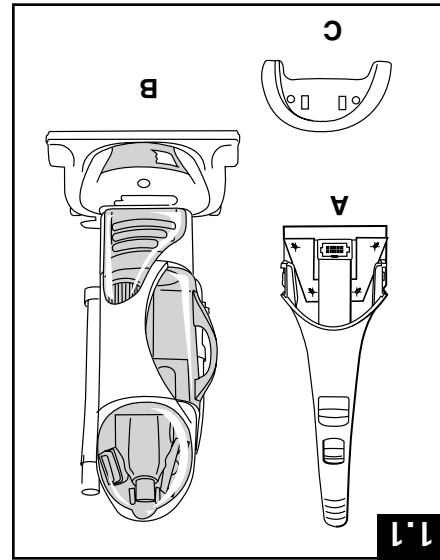
Bien serrer les vis à l'aide d'un tournevis cruciforme.
Placer le tuyau sur le support.



1.3

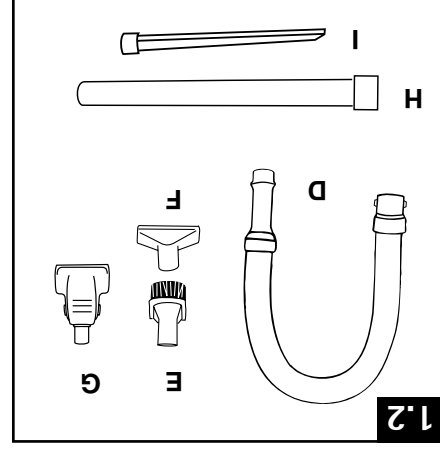
1. Contenu de l'emballage

Retirer toutes les pièces de l'emballage. Avant de jeter les matériaux d'emballage, s'assurer qu'aucune des pièces illustrées ci-dessous ne manque.



Ensembles d'accessoires

Les accessoires sont placés sur l'aspirateur.



A. Manche
B. Aspirateur
C. Support à tuyau
D. Tuyau
E. Brosse à épousseter
F. Buse pour meubles
G. Accessoire portatif à turbine
H. Rallonge
I. Bec suceur

Description de l'aspirateur
 N'utiliser l'aspirateur qu'à la tension spécifiée sur la plaque signalétique située à l'arrière de l'appareil.

2. Interrupteur Custom Control/MC

3. Indicateur Custom Control/MC

4. Couverture des accessoires

5. Brosse à épousseter

6. Accessoire portatif à turbine

7. Buse pour meubles

8. Vide-poussière

9. Poignée du vide-poussière

10. Filtre à cartouche HEPA

11. Préfiltre

12. Filtre terminal

13. Pédale de déblocage du manche à trois réglages : appuyer sur cette pédale pour abaisser le manche à sa position de fonctionnement ou à la position basse.

14. Bouton de réglage de la hauteur : tourner ce bouton au réglage désiré en fonction de la longueur des poils du tapis à nettoyer.

15. Protège meubles

16. Ampoule

17. Tuyau

18. Support à tuyau

19. Crochets pour le cordon : enrouler le cordon sur les crochets pour le rangement. Le crochet supérieur tourne vers la droite ou vers la gauche pour faciliter le dégagement du cordon.

20. Rallonge

21. Bec suceur : se range dans la rallonge.

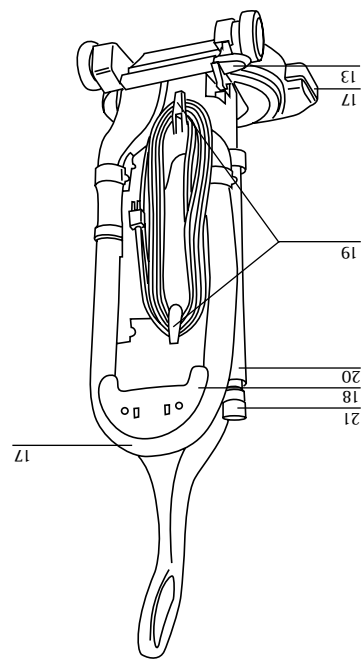
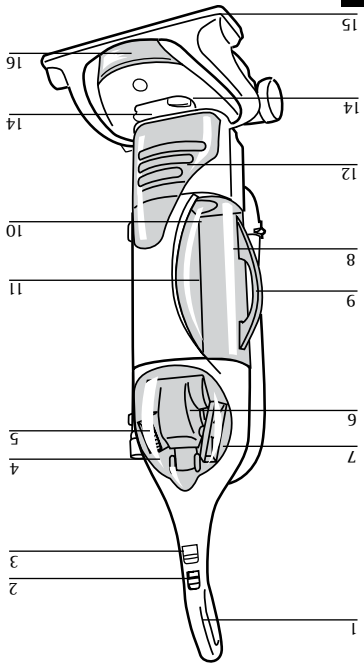
Cet aspirateur est destiné à une utilisation domestique seulement. Non conçu pour un usage commercial dans quelque foyer que ce soit ni dans quelque autre condition d'utilisation commerciale.

Fiche polarisée

Afin de réduire les risques de choc électrique, cet appareil comporte une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre), qui s'insère d'une seule façon dans une prise de courant. Si la fiche ne peut être insérée, la retourner et essayer de nouveau. Si elle ne s'insère toujours pas, s'adresser à un électricien qualifié, qui installera une prise de courant conforme. Ne modifier la fiche sous aucun prétexte.

2. Utilisation

2.1



2. How to use

Cleaner description

Operate cleaner only at voltage specified on data plate on bottom of cleaner.

The assembled cleaner will look like the drawing.

1. Handle
2. Custom Control™ powerswitch
3. Custom Control™ indicator
4. Tool cover
5. Dusting brush
6. Powered hand tool
7. Furniture nozzle
8. Dirt cup
9. Dirt cup handle
10. HEPA cartridge filter
11. Pre-filter
12. Final filter
13. Three position handle release pedal: step on lever to lower handle to operating or low positions.
14. Nozzle control knob: rotate knob to correct setting for height of carpet being cleaned.
15. Furniture guard
16. Headlight
17. Hose
18. Hose holder
19. Cord hooks: wrap cord around hooks for storage. The top hook rotates right or left for easy cord release.
20. Extension wand
21. Crevice wand: stores in wand.

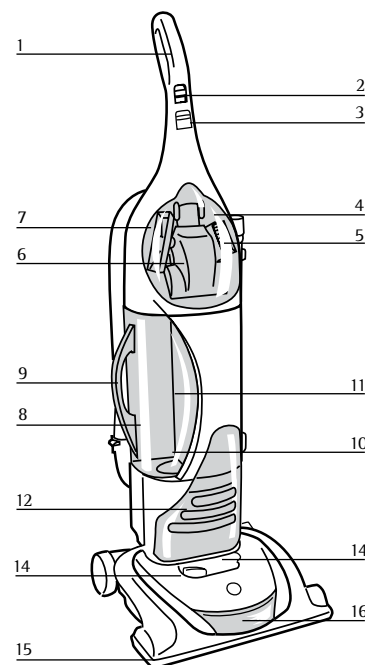
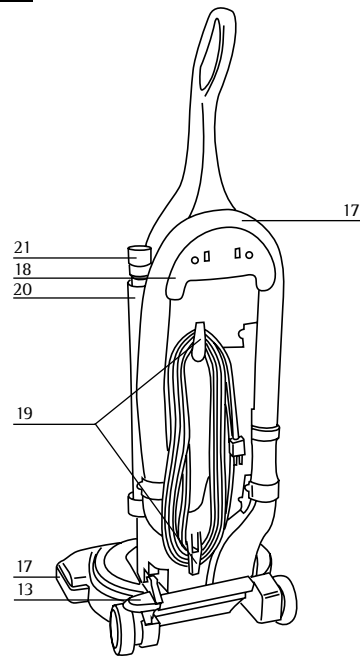
**some models only.*

This cleaner is intended for household use. Not intended for commercial use in any household or for any other commercial purpose.

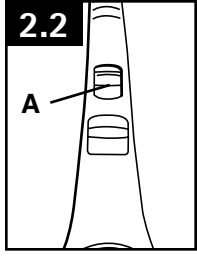
Polarized plug

To reduce the risk of electric shock, this appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). This plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper outlet. Do not change the plug in any way.

2.1



Custom Control™ switch



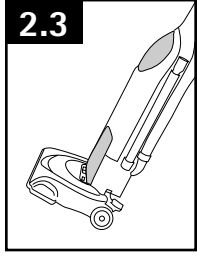
Plug cord into electrical outlet.

CARPET setting - turns brush roll on, for cleaning carpets and rugs. (Brush roll will automatically stop turning when handle is raised to upright position.) **BARE FLOOR setting** - turns brush roll OFF for cleaning hard surfact floors.

Brush roll automatic shut-off

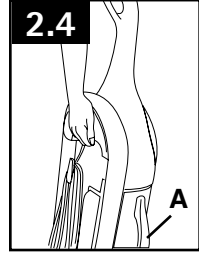
If something gets caught in the brush roll, the cleaner will automatically turn off. Slide the Custom Control™ switch to OFF. Unplug the cleaner. Remove obstruction from brush roll and continue cleaning.

Transporting cleaner



Put handle in upright position. Tilt cleaner back on rear wheels. Push forward.

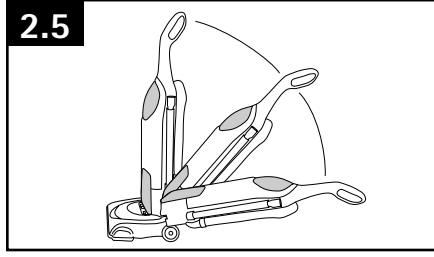
Carrying cleaner



Use the carrying handle to lift the cleaner.

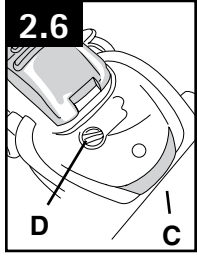
Do not lift cleaner using dirt cup handle (A).

Handle positions



The handle of your cleaner has three positions; **upright** for storage and when using cleaning tools; **operating position** for general operation on carpet and floors; low for reaching under **low** furniture. Step on handle release lever to lower handle.

Carpet height adjustment



The cleaning of carpet and rugs takes place at the nozzle (C).

When it is necessary to raise and lower the nozzle for various carpet pile heights, turn the nozzle control knob (D) to the desired setting.

Settings

For maximum cleaning performance, the following carpet height settings are recommended.

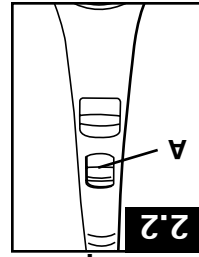
Low/Hard Surface: for bare floors and all types of carpet

Note: If the cleaner is difficult to push, turn knob to the next higher setting.

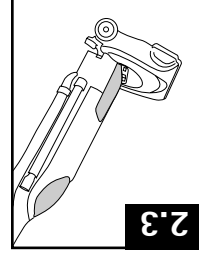


High Pile: for very deep pile carpet where easier pushing effort is desired, while maintaining good cleaning performance.

Brancher le cordon dans une prise de courant.
Régler le CARPET (tapis) - active le rouleau brosse pour le nettoyage des tapis et de la moquette. (Le rouleau brosse s'arrête automatiquement quand le manche est placé en position verticale.) Régler BARE FLOOR (parquet) - désactive le rouleau brosse pour le nettoyage des planchers non recouverts de tapis.
Arrêt automatique du rouleau brosse
Si un objet se coincé dans le rouleau brosse, l'aspirateur s'éteint automatiquement. Placer l'interrupteur Custom Control/MC en position d'arrêt (OFF).
Débrancher l'aspirateur. Retirer l'objet qui obstrue le rouleau brosse et remettre l'aspirateur en marche.

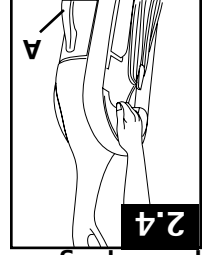


Transport de l'aspirateur sur le sol



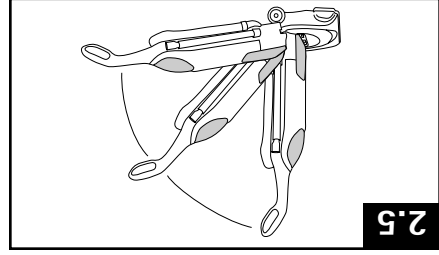
Placer le manche en position verticale. Incliner l'aspirateur vers l'arrière et le faire reposer sur ses roues arrière. Pousser l'aspirateur vers l'avant.

Transport de l'aspirateur par la poignée



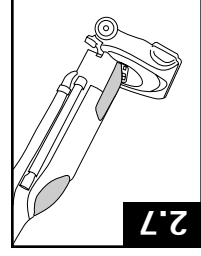
Utiliser la poignée de transport pour soulever l'aspirateur. Ne pas soulever l'aspirateur par la poignée du vide poussière (A).

Positions du manche



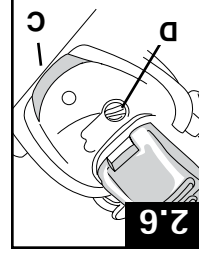
Le manche de l'aspirateur comporte trois positions : position verticale, pour le rangement et l'utilisation des accessoires; position normale sur les planchers et les tapis; position basse pour nettoyer sous les meubles. Appuyer avec le pied sur la pédale de déblocage du manche pour abaisser celui-ci.

Positions du manche



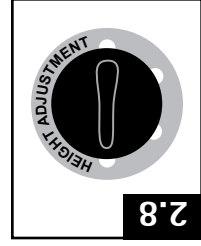
Pour faire tourner facilement le bouton, placer le manche en position verticale et incliner l'aspirateur vers l'arrière.

Régler selon la hauteur du tapis



Le nettoyage des tapis et de la moquette se produit au niveau de la buse (C). Lorsqu'il faut relever ou abaisser la buse en fonction des différentes longueurs de poils de tapis, il suffit de régler le bouton de réglage de la hauteur (D) de la façon appropriée.

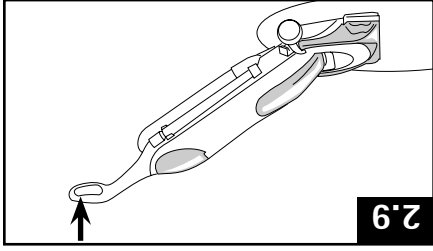
Régler les tapis supérieurs : pour les tapis épais; ces réglages exigent moins d'efforts tout en bonne performance.



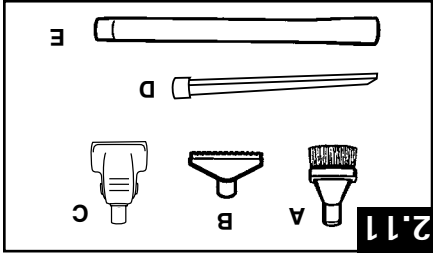
Interrupteur Custom Control™

Pour une performance maximale, les réglages de hauteur ci-dessous sont recommandés. Régler les tapis inférieurs / pour tapis : pour les tapis et tous les types de tapis. Remarque : S'il est difficile de déplacer l'appareil pendant le nettoyage, tourner le bouton à un réglage supérieur.

Nettoyage de tapis souples et légers



Se tenir sur une des extrémités du tapis et déplacer l'aspirateur vers l'autre extrémité ou rebord du tapis. Avant d'atteindre le rebord, appuyer sur le manche. Cela soulèvera la buse (à l'avant de l'aspirateur) pour éviter que le tapis n'adhère à l'aspirateur. Continuer de soulever la buse de façon à ce qu'elle ne touche pas du tout le tapis quand vous en atteignez le rebord. Remettre alors l'aspirateur vers l'arrière du tapis pour recommencer, abaisser la buse et n'utiliser que des mouvements vers l'avant.



Choix de l'accessoire approprié

A. La brosse à épousseter peut servir à nettoyer les boîtes sculptées, les dessus de tables, les livres, les lampes, les luminaires, les stores vénitiens, les plinthes, les volets et les grilles de registre.

B. La buse pour meubles peut servir à nettoyer les meubles capitonnés, les rideaux, les matelas, les vêtements, l'habitacle de véhicules et les escaliers recouverts de tapis.

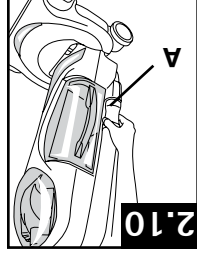
C. L'accessoire portatif à turbine convient pour les meubles capitonnés, les escaliers recouverts de tapis et les endroits difficiles d'accès.

D. Le bec sucur peut s'employer dans les endroits tels que les tiroirs, les meubles capitonnés, les escaliers et les plinthes. Il peut aussi être utilisé avec la brosse à épousseter ou avec la rallonge pour offrir une portée accrue.

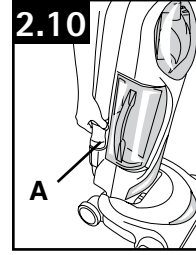
E. Les rallonges prolongent votre tuyau. Elles peuvent être utilisées avec n'importe quel accessoire indiqué plus haut.

Accessoires de nettoyage

Pendant l'utilisation des accessoires de nettoyage, placer le manche de l'aspirateur en position verticale pour activer la fonction d'arrêt automatique du rouleau-brosse et pour pouvoir déplacer l'aspirateur plus facilement.



Éteindre l'aspirateur (OFF) avant de poser ou de retirer le tube pour tuyau (A). Pour utiliser le tuyau, soulever son extrémité, tel qu'il est illustré.



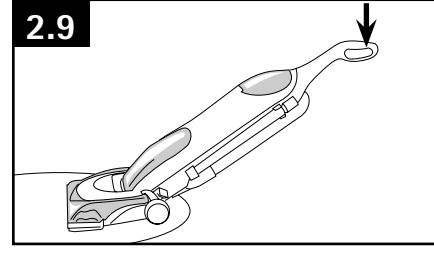
2.10

Cleaning tools

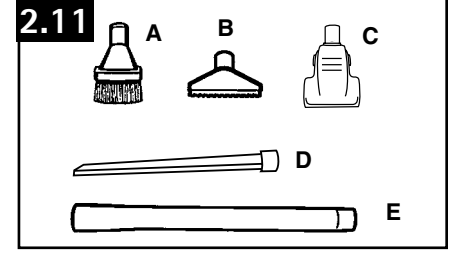
When using cleaning tools, cleaner handle should be in the upright position to activate the automatic "brush roll automatic shut off" and for convenience in moving the cleaner from one area to another.

Turn cleaner OFF before disconnecting and connecting hose to hose tube (A).

To use hose, lift hose end as shown.



2.9



2.11

Select proper tool

A. Dusting brush may be used for carved furniture, table tops, books, lamps, lighting fixtures, venetian blinds, baseboards, shutters, and registers.

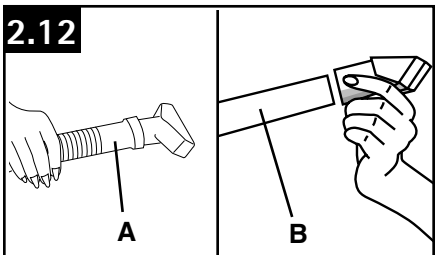
B. Furniture nozzle may be used for upholstered furniture, draperies, mattresses, clothing, automobile interiors, and carpeted stairs.

C. Powered hand tool may be used for upholstered furniture, carpeted stairs and hard-to-reach places.

D. Crevice wand can be used in tight spaces, corners and along edges in such places as dresser drawers, upholstered furniture, stairs, and baseboards. It can also be used for extra reach with the dusting brush and/or extension wand.

E. Wand is used to give extra length to your hose. Use it with any of the above tools.

Attach wand and tools



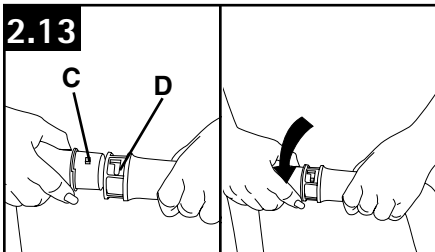
Attach tool or wand to the hose (A) by pushing it firmly into hose.

Attach second wand or tool to wand (B) by pushing it firmly onto the wand.

Twist wand or tool slightly to tighten or loosen the connection.

Extra reach hose

(available at additional cost if not included with your cleaner)



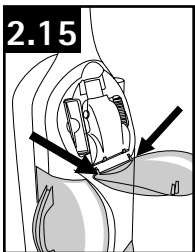
Push Custom Control™ switch to OFF position.

Align end of extra reach hose with projections (C) over slots (D) on end of attached hose.

Slide hose into slots and twist hose to lock it in place. (To detach hose, reverse procedure.)

Attach wands or tools to the other end of hose.

How to attach tool cover



The tool cover is designed with a “break-away” feature which allows it to snap free if it is pushed open too far.

To reattach, align hinges of cover with slots on sides of tool storage area.

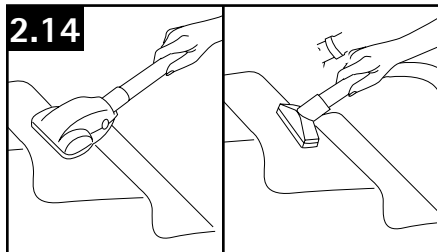
Push cover down to secure in place.

How to clean tools

To clean the hose and the powered hand tool, wipe off dirt with a cloth dampened in a mild detergent. Rinse with a damp cloth. Do not submerge powered hand tool in water.

Cleaning tools may be washed in warm water with a detergent. Rinse and air dry before using.

Stair cleaning



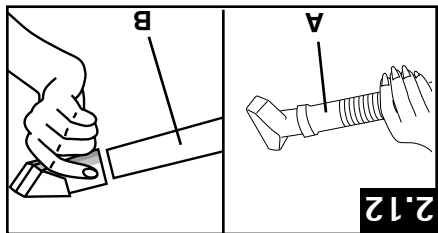
Use the hose and powered hand tool or furniture nozzle for stair cleaning.

CAUTION: To prevent the cleaner from falling, always place it at the bottom of the stairs.

With handle in upright position, clean from bottom to top.

Nettoyage des accessoires

Pour nettoyer le tuyau et l'accessoire portatif à turbine, essuyer la saleté avec un chiffon trempé dans un détergent doux. Rincer avec un chiffon humide. Ne pas plonger l'accessoire portatif à turbine dans l'eau. Les accessoires peuvent être lavés à l'eau tiède avec un détergent. Rincer, puis laisser sécher à l'air libre avant de les réutiliser.

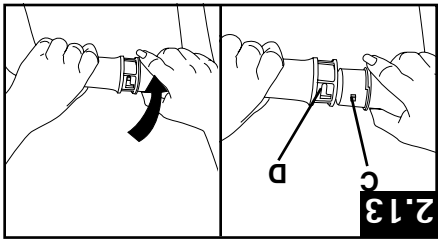


Installation de la rallonge et des accessoires

Fixer l'accessoire ou la rallonge au tuyau (A) en l'enfonçant solidement dans le tuyau.

Fixer la deuxième rallonge ou l'accessoire à la rallonge (B) en l'enfonçant solidement dans la rallonge.

Tourner légèrement la rallonge ou l'accessoire pour serrer ou desserrer la connexion.



(Vendu séparément s'il n'est pas compris avec votre aspirateur)

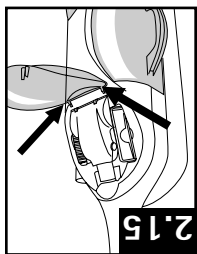
Tuyau à longue portée Extra Reach™

Mettre l'interrupteur Custom Control™ à la position d'arrêt (OFF).

Aligner l'extrémité du tuyau à longue portée comportant les boutons saillants (C) sur les encoches (D) du conduit à pousser.

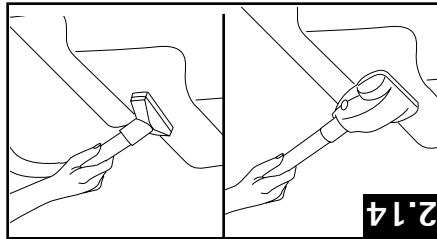
Faire glisser les boutons dans les encoches et tourner le tuyau pour le verrouiller en place. (Pour retirer le tuyau, faire l'inverse.)

Fixer les rallonges ou les accessoires à l'autre extrémité du tuyau.



Le couvercle à accessoire est doté d'un mécanisme de dégagement qui lui permet de se détacher s'il est ouvert trop grand. Pour le fixer de nouveau, aligner les charnières du couvercle sur les encoches sur les côtés du compartiment de rangement des accessoires. Appuyer fermement sur le couvercle à accès-soire pour le fixer en place.

Fixation du couvercle à accessoire



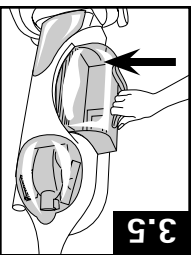
Nettoyage des escaliers

Pour nettoyer les escaliers, utiliser le tuyau et l'accessoire portatif à turbine.

MISE EN GARDE : Afin d'empêcher l'appareil de tomber, toujours placer l'appareil au bas de l'escalier.

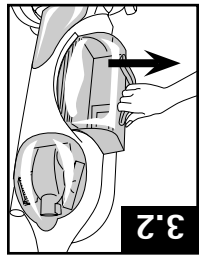
Mettre le manche en position verticale, et nettoyer en commençant par le bas de l'escalier.

Appuyer fermement jusqu'à ce que le vide poussière soit bien enclenché.



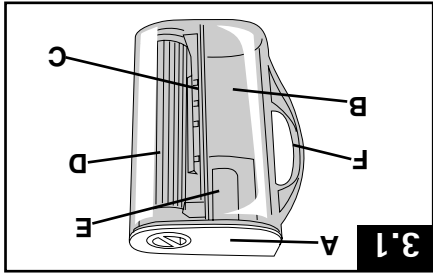
3.5 Replacer le vide poussière - Replacer le vide poussière. Tapoter le côté du vide poussière. Remarque : Il n'est pas nécessaire de retirer le filtre à cartouche HEPA pour vider le vide poussière.

Ne pas utiliser l'aspirateur si le vide-poussière ou les filtres ne sont pas en place. Retirer le vide-poussière - Soulever légèrement et le tirer pour l'enlever.



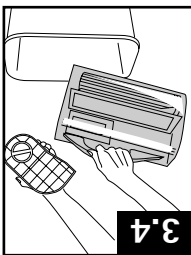
3.2 Vidage

Le vide-poussière comporte les pièces suivantes : l'entretien appropriés de l'appareil et les tâches d'entretien; l'utilisation et assurement son bon fonctionnement. **3.1** Vide-poussière



3.1 Vide-poussière

Il est recommandé de vider le vide-poussière avant que la poussière n'atteigne l'orifice d'entrée de la poussière à l'arrière du vide-poussière (fig. 3-1) ou après chaque utilisation. **MISE EN GARDE :** Des matières très fines, comme de la poudre pour le visage ou la féculé de maïs, peuvent sceller le filtre et réduire la performance de l'appareil. Lorsque l'appareil est utilisé pour aspirer de tels produits, vider le vide-poussière et nettoyer les filtres plus souvent.



3.4



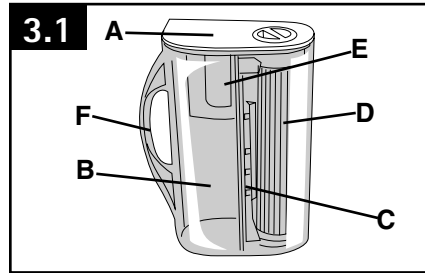
3.3

Nettoyer le filtre - Faire tourner d'un tour complet le bouton (A) sur le couvercle du vide poussière.

3. Maintenance

Familiarize yourself with these home maintenance tasks. Proper use and care of your cleaner will ensure continued cleaning effectiveness.

Dirt cup



When to empty

We recommend that the dirt cup be emptied before the dirt reaches the dirt opening on back of cup (Fig. 3-1) or after every use if you prefer.

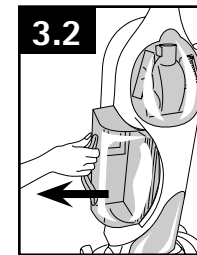
CAUTION: Very fine materials, such as face powder or cornstarch, may seal the filter and cause loss of suction. When using the cleaner for this type of dust, empty the cup and clean the filters often.

The dirt cup assembly consists of the following parts:

- Lid (A)
- Dirt Cup (B)
- Pre-filter (C)
- HEPA Cartridge Filter (D)
- Dirt Opening (E)
- Handle (F)

While the cleaner is in operation, the pre-filter screen will stop larger debris from entering the HEPA cartridge filter chamber. This larger debris will be seen collecting in the left side of the dirt cup. The HEPA cartridge filter will collect fine particles that have passed through the pre-filter screen.

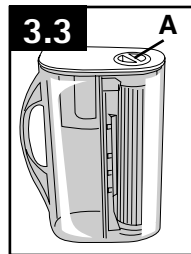
How to empty



3.2

Disconnect cleaner from electrical outlet. Do not use cleaner without dirt cup or filters in place.

Remove cup - Lift up slightly and firmly pull cup straight out.

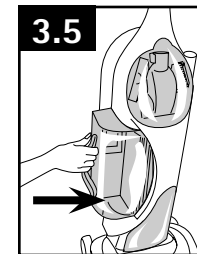


Clean filter - Turn knob (A) on top of dirt cup lid one full turn.



Empty cup - Remove lid. Note: It is not necessary to remove the HEPA cartridge filter to empty the dirt cup.

Tap side of cup until no more dust particles fall from the HEPA cartridge filter.



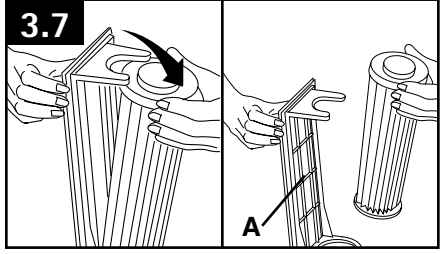
Replace cup - Replace dirt cup lid. Slide cup into place. Press firmly until cup locks in place.

Filter assembly

The HEPA cartridge filter and pre-filter are essentially self-shedding.

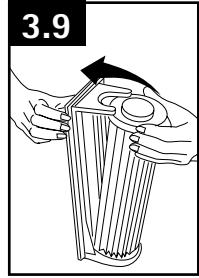
Tapping the side of the dirt cup as described in “How to empty dirt cup” should sufficiently remove dust and fine particles from the HEPA cartridge filter and pre-filter.

The filter assembly can also be removed for additional cleaning.



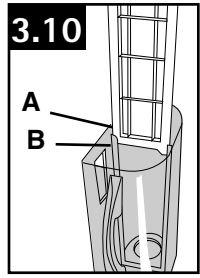
Grasp end of HEPA cartridge filter and pull it away from pre-filter. Remove cartridge from assembly.

The **pre-filter (A)** can be cleaned with a brush and then rinsed with water. Allow pre-filter to dry thoroughly.



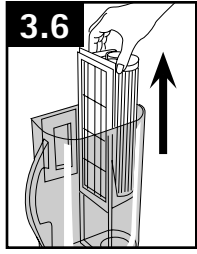
To re-assemble filter assembly, place large knob of HEPA cartridge filter in hole on bottom of pre-filter.

Snap top of HEPA cartridge filter into place.



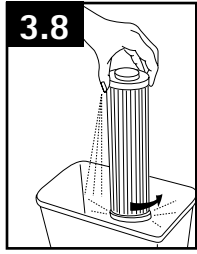
Align grooves (A) on pre-filter frame with grooves (B) in dirt cup.

How to clean filter assembly



Remove dirt cup and dirt cup lid as described in “How to empty dirt cup.”

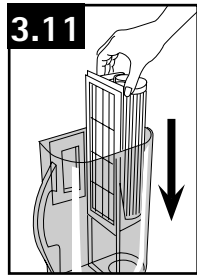
Grasp pre-filter frame and pull up firmly. Slide filter assembly out of cup.



Clean the HEPA cartridge filter by tapping either of the ends.
DO NOT tap soft pleated sides of HEPA cartridge filter as this could damage the filter.

Tap filter until no more dust particles fall from the filter.

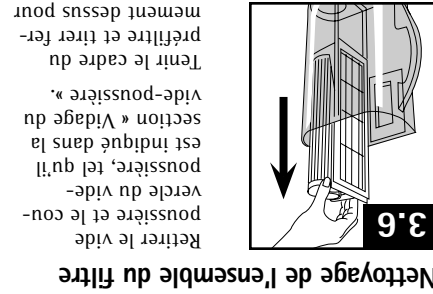
DO NOT rinse HEPA cartridge filter with water.



Slide filter assembly down into cup until a light snap is felt. Gently pull up on assembly to ensure that it is seated properly in the cup. Ensure that no part of pre-filter screen extends above top edge of dirt cup.

Replace lid and return cup to cleaner (Fig. 3-5).

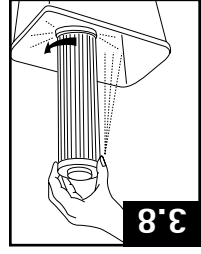
Note: If dirt cup lid does not close all the way, ensure that filter assembly is pushed down all the way. Turn knob on lid until lid closes (Fig. 3-3).



Nettoyage de l'ensemble du filtre

Retirer le vide poussière et le couvercle du vide-poussière, tel qu'il est indiqué dans la section « Vidage du vide-poussière ».

Tenir le cadre du préfiltre et tirer fermement dessus pour l'enlever. Faire glisser le filtre hors du vide poussière.

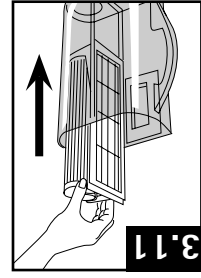


3.8

Nettoyer le filtre à cartouche HEPA en tapotant l'une ou l'autre de ses extrémités. **NE PAS tapoter les côtés pliés et souples du filtre à cartouche HEPA**, car cela pourrait endommager le filtre.

Tapoter le filtre jusqu'à ce qu'aucune particule de poussière ne tombe du filtre.

NE PAS rincer à l'eau le filtre à cartouche HEPA.

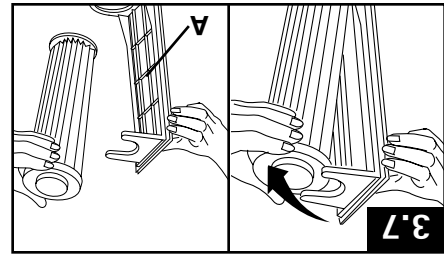


3.11

Faire glisser l'ensemble du filtre dans le vide poussière jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Tirer doucement sur l'ensemble pour s'assurer qu'il est bien placé dans le vide poussière. Veiller à ce qu'aucune partie du préfiltre ne dépasse du rebord supérieur du vide poussière.

Remplacer le couvercle et remettre le vide poussière sur l'aspirateur (fig. 3-5).

Remarque : Si le couvercle du vide-poussière ne peut pas être fermé complètement, vérifier si l'ensemble du filtre est poussé jusqu'au fond. Tourner le bouton du couvercle jusqu'à ce que le couvercle soit fermé (fig. 3-3).



3.7

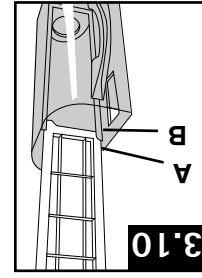
Le filtre à cartouche HEPA et le préfiltre sont pratiquement autonettoyants.

Tapoter le côté du vide-poussière tel qu'il est indiqué dans la section « Vidage du vide-poussière » devrait permettre de retirer suffisamment de poussière et de particules fines du filtre à cartouche HEPA et du préfiltre.

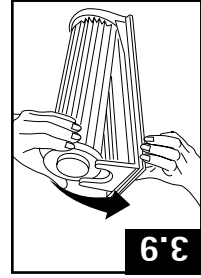
L'ensemble du filtre peut aussi être retiré de l'aspirateur pour un nettoyage plus approfondi.

Tenir l'extrémité du filtre à cartouche HEPA et tirer dessus pour l'enlever du préfiltre. Retirer la cartouche de l'ensemble.

Le préfiltre (A) peut être nettoyé avec une brosse, puis rincé à l'eau. Laisser le préfiltre sécher complètement.



3.10



3.9

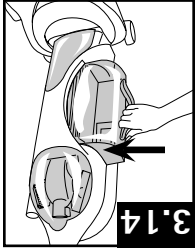
Pour réassembler l'ensemble du filtre, aligner les encoches (A) du cadre du préfiltre avec les encoches (B) du ton du filtre à cartouche HEPA dans le trou au bas du préfiltre.

Enclencher en place le dessus du filtre à cartouche HEPA.

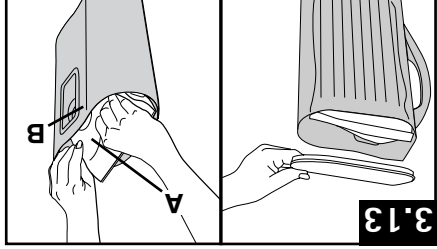
Quoi acheter?
 Pour un nettoyage efficace, n'utiliser que les sacs filtres HEPA jetables de type Y et de marque HOOVERMD.

Quand le remplacer?
 Vérifier périodiquement le sac-filtre. Il est recommandé de remplacer le sac-filtre avant que les débris n'atteignent la bague du sac. Si de la poussière s'accumule plus haut que ce niveau, votre aspirateur ne fonctionnera pas efficacement.

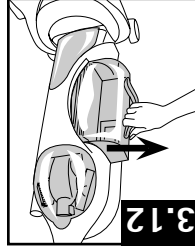
Remarque : Tout nouveau tapis comporte des fibres détachées qui peuvent remplir le sac-filtre rapidement pendant le nettoyage. Si vous utilisez l'aspirateur sur un nouveau tapis, veiller à changer souvent le sac filtre.



3.14
Remise en place du contenant



3.13
Enlèvement et installation du sac-filtre



3.12
Changement du sac filtre

Débrancher l'appareil.
 Retirer le couvercle. Tenir la bague du sac (A) et tirer la bague pour l'enlever du tube (B).
Remarque : Ne pas vider et réutiliser le sac filtre. Jeter le sac filtre après usage.
 Aligner l'ouverture du nouveau sac-filtre sur le tube à poussière (B). Insérer la partie supérieure du sac filtre dans le contenant. Appuyer fermement jusqu'à ce que le contenant soit bien enclenché.



3.15
Changement du filtre terminal

Le filtre terminal aide évacuer de l'air propre dans la pièce.
 Pour retirer ce filtre quand il est sale, placer le manche à plat sur le plancher. Appuyer sur la languette de la porte (A) et enlever la porte. Tirer sur le filtre (B) pour l'enlever et le laver à la main dans de l'eau froide avec un détergent doux.
 Laisser le filtre sécher à l'air et le remettre en place. Replacer la porte et l'enclencher pour la fermer.
 Pour remplacer ce filtre, demander la pièce **HOOVER no 40110009** ou demander le service **38766028**.
 Ne pas utiliser l'aspirateur quand le filtre n'est pas en place.

Filter bag

When to replace

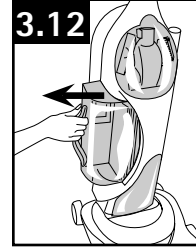
Check filter bag from time to time. It is recommended that you replace the filter bag before debris reaches the bottom of the bag collar. If more dirt than this accumulates, your cleaner will not operate effectively.

Note: All new carpet has loose fibers which can fill the bag quickly while vacuuming. If you are using the cleaner on new carpet, be sure to change the filter bag often.

What to buy

To assure cleaning effectiveness, use only **Genuine HOOVER® HEPA Filtration Type Y disposable filter bags**.

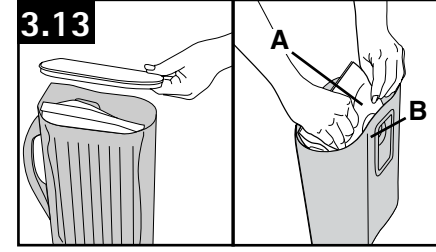
Changing filter bag



Disconnect cleaner from electrical outlet.

Firmly pull cup/ container **straight** out.

Removing and installing filter bag

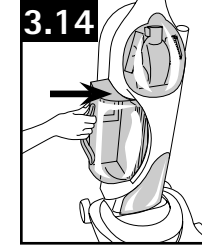


Remove lid. Grasp filter bag collar (A) and pull collar from tube (B).

Note: Do not clean out old filter bag and reuse. Discard used filter bag.

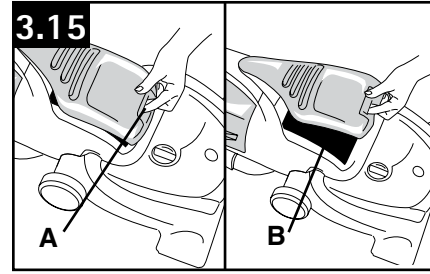
Align opening in new filter bag with dirt tube (B). Push bag collar (A) firmly onto tube (B). Tuck top of filter bag into container.

Replacing container



Replace bag container lid. Slide container into place. Press firmly until container locks in place.

Cleaning final filter



The final filter assists in returning clean air to the room.

To remove this filter when it becomes dirty, lay handle flat on the floor. Press door tab (A) and remove door.

Lift out filter (B) and hand wash it in cold water with mild detergent.

Let filter air dry and reposition it. Replace door. Snap closed.

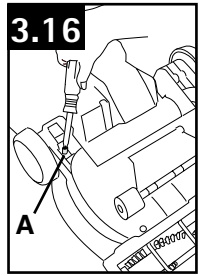
Should you want to replace this filter, ask for HOOVER part **No. 40110009** or service **38766028**.

Do not operate cleaner without the filter in place.

Headlight replacement

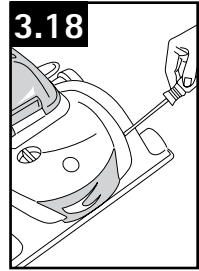
What to buy

This cleaner uses a 12 volt, wedge base type 912 bulb, Hoover part No. 27313107.

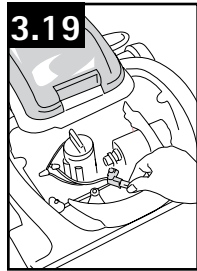


3.16 Disconnect cleaner from electrical outlet.

Step on handle release pedal and place cleaner in the lowest position. Turn cleaner over. Using a Phillips screwdriver, remove the two screws (A) located nearest the wheels at the rear of the base of the cleaner.

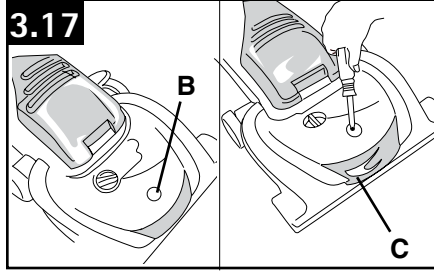


3.18 Using a flat screwdriver, pry off hood as shown and remove.



3.19 Install bulb - Pull old bulb straight out of socket. Push new bulb straight into socket until locked in place

Excessive force is not required.



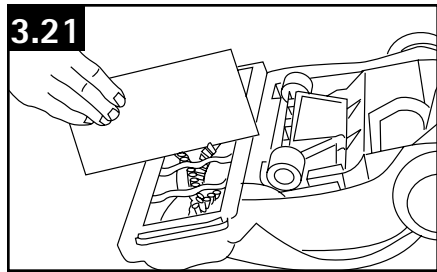
3.17 Turn cleaner over. Remove HOOVER® emblem (B). Using a Phillips screwdriver, remove the screw (C), located underneath the emblem.



3.20 Replace hood. Reposition hood, fitting tabs (A) on either side under the lens cover as shown. Replace screw and HOOVER® emblem. Turn cleaner over and replace the two screws located on the bottom of the cleaner as shown in Fig. 3-16.

The agitator brush roll

When to replace

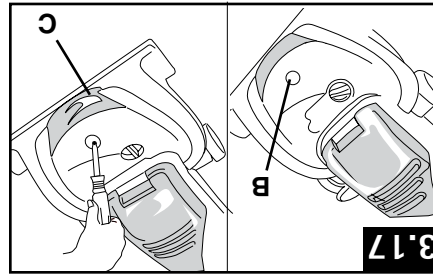


3.21 When agitator brushes are worn, the agitator should be replaced.

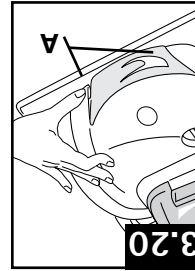
To check condition of brushes, disconnect cleaner from electrical outlet. Move edge of a card across bottom plate while turning agitator. To maintain cleaning effectiveness, have brush roll replaced if brushes do not touch card.

What to buy

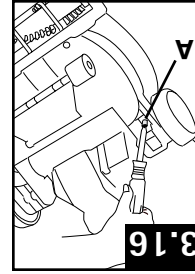
When purchasing a new agitator, ask for HOOVER part No. 48414137.



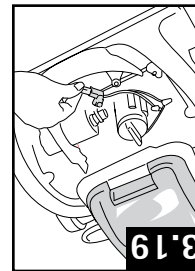
3.17 Renverser l'aspirateur. Retirer l'emblème HOOVERMD (B). À l'aide d'un tournevis cruceiforme, retirer la vis (C) située sous l'emblème.



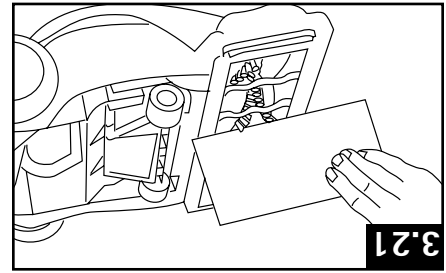
3.20 Remplacer le couvercle. Repositionner le couvercle en fixant les languettes (A) sur chaque côté de la lentille, tel qu'il est illustré. Remplacer la vis HOOVERMD. Renverser l'aspirateur et replacer les deux vis situées au bas de l'aspirateur, tel qu'il est illustré à la fig. 3-16.



3.16 Débrancher l'appareil. Appuyer sur la pédale de déblocage du manche et placer le manche à sa position basse. Renverser l'aspirateur. À l'aide d'un tournevis cruciforme, retirer les deux vis (A) situées le plus près des roues à l'arrière de la base de l'aspirateur.



3.19 À l'aide d'un tournevis plat, détacher le couvercle, tel qu'il est illustré, et le retirer. Installer l'ampoule - Tirer sur l'ancienne ampoule pour l'enlever de la douille. Insérer la nouvelle ampoule directement dans la douille, jusqu'à ce qu'elle soit bien enclenchée. Éviter d'utiliser une force excessive.



Quand le remplacer

3.21 Lorsque le rouleau-brosse est usé, il faut remplacer l'agitateur. Pour vérifier l'état de la brosse, débrancher l'aspirateur. Déplacer le rebord d'une carte le long de la plaque inférieure tout en faisant tourner l'agitateur. Pour assurer l'efficacité de l'appareil, remplacer le rouleau-brosse si la brosse n'entre pas en contact avec la carte.

Quoi acheter

12 Au moment d'acheter un nouvel agitateur, demander la pièce HOOVER no 48414137.

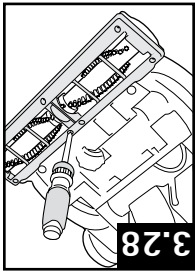
Remplacemnt de l'ampoule

Cet aspirateur utilise une ampoule de 12 volts à culot poussoir de type 912, pièce HOOVER n° 27313107.

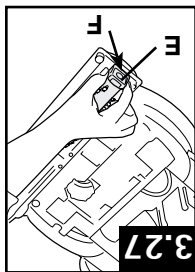
Remplacement de la courroie en V

La courroie en V de votre aspirateur Hoover fait tourner le rouleau-brosse; elle est donc importante pour le fonctionnement efficace de votre aspirateur. La courroie en V du rouleau-brosse est conçue pour durer longtemps et n'a normalement pas à être remplacée. À l'occasion, vérifiez la courroie en V, qui se trouve sous le boîtier de l'aspirateur, afin de savoir si elle est en bon état.

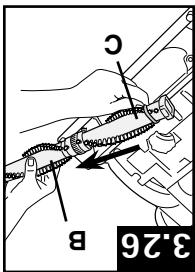
Remplacer la plaque inférieure et les vis (7).



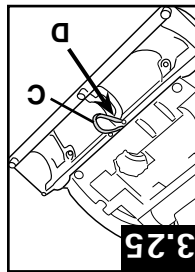
Insérer les plaques d'extrémité (E) de l'agitateur dans les rainures (F) du logement de l'agitateur. Faire tourner l'agitateur pour vérifier qu'il tourne librement.



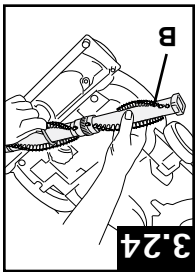
Tenir le nouvel agitateur (B) d'une main, et la courroie plate (C) de l'autre. Faire glisser la courroie plate sur l'agitateur jusqu'à ce qu'elle soit au centre de la courroie plate (C) agitateur (B).



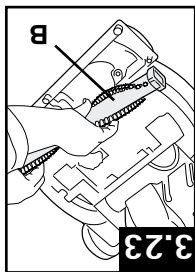
Remarque : Ne pas laisser la courroie tomber dans la cavité (D) au bas de l'aspirateur.



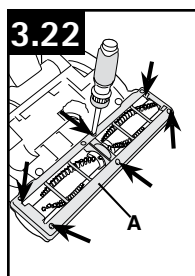
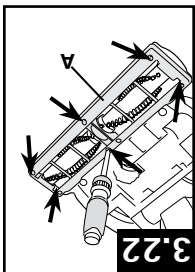
En tenant l'agitateur (B) d'une main, enlever la courroie plate (C) en la faisant glisser sur l'agitateur. Jeter l'ancien agitateur.



Tirer sur l'agitateur (B) afin de le retirer de son logement.

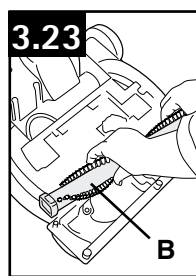


Comment remplacer l'agitateur Débrancher l'aspirateur. Pour enlever la plaque inférieure, appuyer sur la pédale de déblocage du manche et placer l'aspirateur à sa position basse. Retourner l'aspirateur à l'envers. À l'aide d'un tournevis cruciforme, enlever les sept vis, puis retirer la plaque inférieure (A).



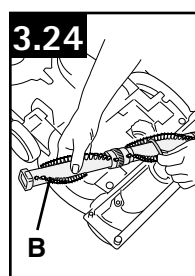
3.22

How to replace Disconnect cleaner from electrical outlet. To remove bottom plate, step on handle release pedal and place cleaner in the lowest position. Turn cleaner over. Using a Phillips screwdriver, remove the seven screws and lift off the bottom plate (A).



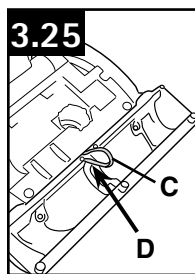
3.23

Pull up on agitator (B) to remove from agitator cavity.



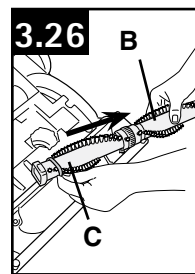
3.24

Holding agitator (B) with one hand, slide belt (C) off the agitator. Discard old agitator.



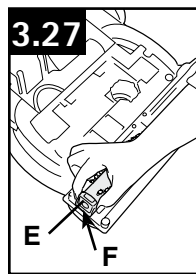
3.25

Note: Do not allow belt (C) to fall back into cavity (D) on bottom of cleaner.



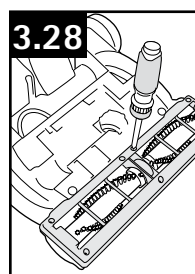
3.26

Hold new agitator (B) in one hand, and the belt (C) in the other. Slide the belt onto the agitator, until belt is in the middle of the agitator. Align the belt directly over the grooves on the agitator.



3.27

Slide end plates (E) of the agitator into the slots (F) on both sides of the agitator cavity. Turn agitator to make sure it rotates freely.



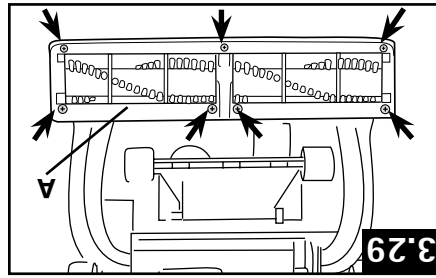
3.28

Replace bottom plate and screws (7).

Belt replacement

The belt on your Hoover cleaner causes the brush roll to rotate and is important for the effective operation of your cleaner. The brush roll belt is designed to last a long time and does not normally need replacement. The belt is located under the hood of the cleaner and should be checked from time to time to be sure it is in good condition.

Inspection de la courroie en V

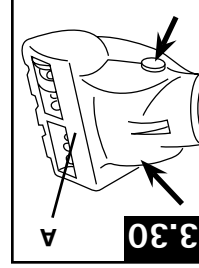


Débrancher l'aspirateur. La courroie en V sera visible une fois la plaque inférieure (A) enlevée. Pour enlever celle-ci, appuyer sur la pédale de déblocage du manche et placer l'aspirateur à l'envers. À l'aide d'un tournevis cruciforme, enlever les sept vis et retirer la plaque inférieure. Si la courroie est fissurée, étirée ou coupée, il faut la remplacer. Vous pouvez faire installer une nouvelle courroie en V auprès du Centre de vente et de service Hoover le plus près de chez vous.

Accessoire portatif à turbine

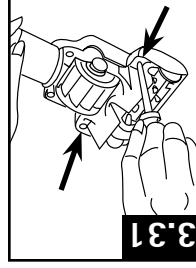
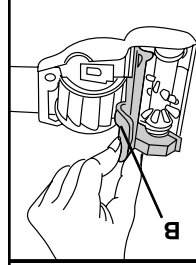
Remplacement du rouleau-brosse agitateur

Lorsque le rouleau-brosse est usé, il faut le remplacer. Demander la pièce HOOVER no 48414150.

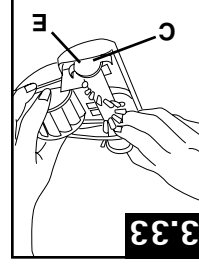


Comment le remplacer

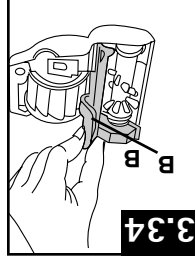
1. Enlever l'accessoire du tuyau et le retourner à l'envers. Appuyer sur les languettes de chaque côté de l'accessoire, puis enlever la plaque inférieure (A).



2. Dévisser les deux vis cruciformes et enlever le protecteur (B).
3. Retirer l'agitateur, ainsi que les plaques d'extrémité (C); jeter l'agitateur.
4. Vérifier que la courroie est en bon état. Si elle est fissurée, étirée ou coupée, il faut la remplacer (voir la section suivante).
5. Insérer le rouleau-brosse à travers la courroie, puis positionner la courroie par-dessus les engrenages (D) du rouleau-brosse.



6. Avec les extrémités courbées vers le bas, faire glisser les plaques d'extrémité (C) du rouleau-brosse dans les fentes (E) sur l'accessoire.



7. Replacer le protecteur-courroie (B) en s'assurant de ne pas y coincer les poils de la brosse. Faire tourner l'agitateur pour vérifier qu'il tourne librement. Replacer les vis et les serrer.

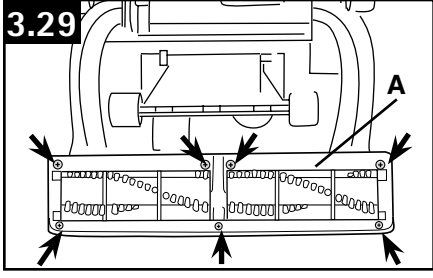
Inspecting the belt

Disconnect cleaner from electrical outlet.

The belt can be seen by removing the bottom plate (A). To remove, step on handle release pedal and place cleaner in the lowest position. Turn cleaner over. Using a Phillips screwdriver, remove the seven screws and lift off the bottom plate.

If the belt is cracked, gouged or broken, it should be replaced.

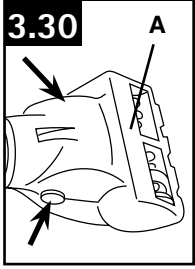
A new belt can be installed at your nearest Hoover Sales and Service Center.



Powered hand tool

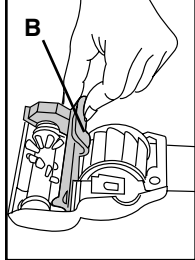
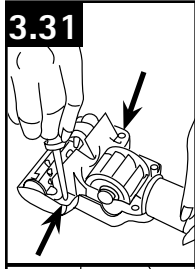
Agitator brush roll replacement

When agitator brushes are worn, the brush roll should be replaced. Ask for HOOVER part No. 48414150.



How to replace

1. Remove tool from hose and turn it so bottom faces up. Press the latches on either side of tool and remove bottom plate (A).

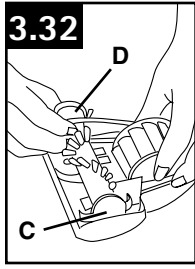


2. Unscrew the two Phillips screws and remove belt guard (B).

3. Remove agitator including end plates (C) and discard.

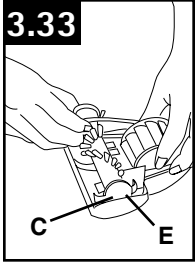
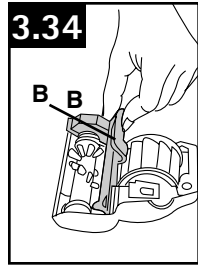
4. Inspect belt to ensure that it is in good condition. If belt is cracked, gouged or broken, replace it (see following section).

5. Insert brush roll through belt and position belt over gear teeth (D) on brush roll.



7. Replace belt guard (B) making sure not to pinch brush bristles in guard. Turn agitator, to make sure it rotates freely.

Replace and tighten screws.



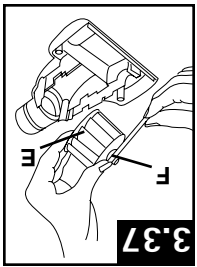
6. With curved ends down, slide end plates (C) of brush roll into slots (E) on tool.

Lubrification

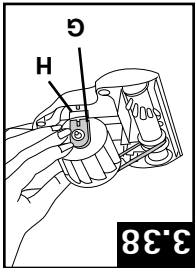
Les paliers de l'aspirateur sont suffisamment lubrifiés pour toute la durée de vie de l'appareil. Toute lubrification supplémentaire pourrait causer des dommages: il ne faut donc pas ajouter de lubrifiant aux paliers de l'aspirateur.

À l'achat d'une courroie de remplacement, demandez la pièce **HOOVER no 38528037**.

1. Enlever la plaque inférieure, le protège-courroie et le rouleau-brosse, tel qu'il est illustré aux figures 3-27 à 3-29.
2. Saisir la turbine (E) et tirer dessus fermement pour l'enlever.
3. Retirer la courroie de la poulie de la turbine (F). Installer la nouvelle courroie.

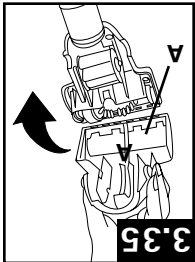


4. Avec les pattes de fixation (G) de la turbine pointant vers le bas, faire glisser les pattes dans les rainures (H) du boîtier de l'accessoire jusqu'à ce qu'elles s'enclenchent.
5. Remettre en place le rouleau-brosse, le protège-courroie et la plaque inférieure tel qu'il est illustré aux figures 3-29 à 3-32.



Remplacement de la courroie

8. Pour remplacer la plaque inférieure (A), insérer les quatre languettes sur le rebord de la plaque inférieure dans les rainures à l'avant de l'accessoire. Rabattre la plaque inférieure vers le bas et appuyer dessus pour la fixer en place.

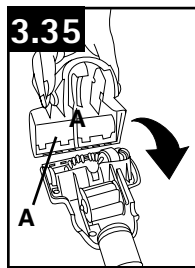
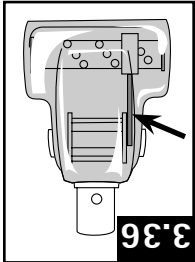


Accessoire portatif à turbine

Remplacement de la courroie

Inspection de la courroie

La courroie de l'accessoire portatif à turbine est conçue pour durer longtemps et ne doit normalement pas être remplacée. Toutefois, si la courroie est fissurée, étirée ou coupée, il faut la remplacer. Pour voir la courroie, regarder par l'ouverture de la buse ou enlever la plaque inférieure et le protège-courroie (fig. 3-30 et 3-31).



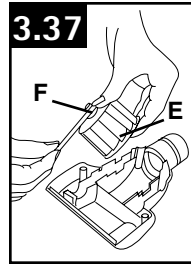
8. To replace bottom plate (A), insert the four tabs on edge of bottom plate into slots on front of tool.

Pivot bottom plate down and snap closed.

Replace belt

When replacing belt, ask for **HOOVER part No. 38528037**.

1. Remove bottom plate, belt guard and brush roll as described in Figs. 3-27 through 3-29.
2. Grasp turbine (E) and pull firmly to remove.
3. Remove belt from turbine pulley (F). Replace with new belt.

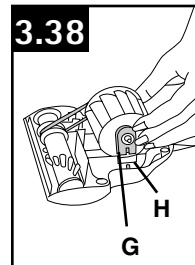
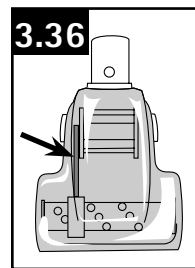


Powered hand tool Belt replacement

Inspect the belt

The powered hand tool belt is designed to last a long time and is not normally replaced. However, if the belt is crack-ed, gouged or broken, it should be replaced.

The belt can be seen through the top of the nozzle or by removing the bottom plate and belt guard (Figs. 3-30 and 3-31).



4. With flat sides of turbine retainers (G) pointing down, slide retainers into grooves (H) in tool housing and snap into place.
5. Replace brush roll, belt guard, and bottom plate as described in Figs. 3-29 through 3-32.

Lubrication

The cleaner is equipped with bearings that contain sufficient lubrication for the life of the cleaner. The addition of lubricant could cause damage. **Therefore, do not add lubricant to any bearings.**

Thermal protector

An internal thermal protector has been designed into your cleaner to protect it from overheating.

When the thermal protector activates, the suction motor will stop running, however the agitator will continue to run. If this happens, proceed as follows:

1. Turn the cleaner OFF and disconnect it from the electrical outlet.
2. Check dirt cup pre-filter, HEPA cartridge filter and final filter for dirt accumulation.

3. Refer to “Clearing blockages” section.
 4. When the motor cools, the thermal protector automatically resets and cleaning may continue.
- If the thermal protector continues to activate after following the above steps, your cleaner may need servicing (see “Service” section).

4. If you have a problem

If a minor problem occurs, it usually can be solved quite easily when the cause is found by using the check list below.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	POSSIBLE SOLUTION
Cleaner won't turn on	Not firmly plugged in	Plug unit in firmly
	No voltage in wall plug	Check fuse or breaker
	Blown fuse or tripped breaker	Replace fuse or reset breaker
	Thermal protector activated	Allow cleaner to cool for 30 minutes (this will reset the thermal protector)
Agitator brushes aren't turning	Custom Control™ switch set on bare floor position.	Set switch to carpet position
	Agitator is obstructed.	Clear obstruction
Cleaner won't pick up	Broken or worn belt	Replace belt
	Agitator brush roll worn	Replace brush roll
	Dirt cup full	Empty dirt cup
	Incorrect carpet height setting	Move nozzle control knob to lower setting
	Blockage in air flow passage	Clear blockage
	HEPA cartridge filter clogged	Clean HEPA cartridge filter by either tapping the side of the dirt cup or removing the cartridge filter as described in the “Filter assembly” section.
	Pre-filter clogged	Clean pre-filter as described in “Filter assembly” section.
	Dirt cup not properly installed and latched	Position dirt cup properly and lock latch (Fig. 3-5).
	Dirt cup lid not positioned properly or missing	Ensure that dirt cup lid is properly positioned.
	Filter assembly not assembled properly	Ensure that filter assembly is positioned properly (Figs. 3-6 to 3-11).
	Thermal protector activated	Allow cleaner to cool (this will reset the thermal protector).

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION POSSIBLE
L'aspirateur ne démarre pas.	L'aspirateur n'est pas bien branché.	Insérer la fiche de l'appareil à fond dans la prise de courant.
	La prise de courant n'est pas sous tension.	Vérifier le fusible ou le disjoncteur.
L'aspirateur ne tourne pas.	Le bouton de sélection Custom ControlMIC est réglé à la position BARE FLOOR (parquet).	Régler le bouton de sélection CARPET (tapis).
	L'agitateur est bloqué.	Éliminer l'obstruction.
L'aspirateur ne ramasse pas la poussière.	La courroie est usée ou brisée.	Remplacer la courroie.
	Le rouleau-brosse agitateur est usé.	Remplacer le rouleau-brosse.
	Le vide-pousière est plein.	Vider le vide-pousière.
	Le réglage ne convient pas à la hauteur du tapis.	Tourner le bouton de réglage de la hauteur à une position inférieure.
	La circulation d'air est entravée.	Éliminer l'obstruction.
	Le filtre à cartouche HEPA est bloqué.	Nettoyer le filtre à cartouche HEPA en tapotant le côté du vide-pousière ou en retirant le filtre à cartouche tel qu'il est décrit dans la section « Ensemble du filtre ».
	Le préfiltre est bloqué.	Nettoyer le préfiltre tel qu'il est décrit à la section « Ensemble du filtre ».
	Le vide-pousière n'est pas installé et enclenché correctement.	Positionner le vide-pousière correctement et l'enclencher en place (fig. 3-5).
	Le couvercle du vide-pousière est manquant ou mal placé.	S'assurer que le couvercle du vide-pousière est installé correctement.
	Le filtre assembly not assembled properly	S'assurer que l'ensemble du filtre est positionné correctement (fig. 3-6 à 3-11).
	Laisser l'aspirateur refroidir (cela réinitialisera le protecteur thermique).	

Le filtre terminal.

3. Consulter la section « Élimination des obstructions ».
4. Une fois le moteur refroidi, le protecteur thermique est automatiquement réinitialisé, et vous pouvez de nouveau utiliser l'aspirateur.

1. Étendre l'aspirateur (OFF) et le débarrasser.
2. Vérifier si de la poussière s'est accumulée ci-dessus, vous devrez peut-être faire réparer votre aspirateur (voir la section « Service »).

4. Dépannage

Consulter le tableau ci-dessous pour résoudre les problèmes mineurs.

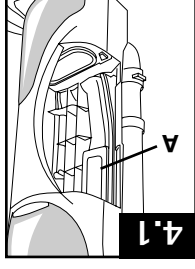
Protecteur thermique

L'aspirateur est doté d'un protecteur thermique interne pour le protéger contre la surchauffe.

Lorsque le protecteur thermique est activé, l'agitateur continue de tourner, mais le moteur de l'aspirateur s'arrête. Si cela se produit :

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION POSSIBLE
L'aspirateur est difficile à pousser.	Le réglage ne convient pas à la hauteur du tapis.	Tourner le bouton de réglage de la hauteur à une position supérieure.
Les accessoires n'aspirent pas la poussière.	Le tuyau est bloqué.	Remplacer la courroie.
De la poussière s'échappe du filtre terminal.	L'ensemble du filtre n'est pas bien installé.	Retirer l'ensemble du filtre du vide-pousière et s'assurer que le filtre à cartouche HEPA est bien fixé au préfiltre et correctement dans le vide-pousière (fig. 3-6 à 3-11).
La poussière à l'intérieur du vide-pousière arrête de tourner.	Remarque : Des débris lourds peuvent se déposer au bas du vide-pousière et empêcher la poussière de tourner, sans toutefois nuire à l'efficacité du nettoyage. Vous pouvez continuer à utiliser l'aspirateur même si la poussière ne tourne pas à l'intérieur du vide-pousière. Cependant, si la poussière arrête de tourner ET que le rendement de l'aspirateur diminue de façon visible, vérifier les points mentionnés à la rubrique « L'aspirateur ne ramasse pas la poussière ».	Continuer à utiliser l'accessoire, mais en exerçant sur l'accessoire. Le conduit de la turbine est portatif à turbine ne tourne pas.
Le rouleau-brosse de l'accessoire ne tourne pas.	Une pression trop élevée est exercée sur l'accessoire.	Remplacer la courroie. L'aspirateur n'a pas une grande puissance de suction.
		Vérifier les points mentionnés à la rubrique « L'aspirateur ne ramasse pas la poussière ».

Élimination des obstructions



4.1
Débrancher l'aspirateur. La baisse de la puissance de suction ou l'inefficacité de l'aspirateur peut être causée par une obstruction. Suivre les étapes ci-dessous jusqu'à ce que vous ayez trouvé l'obstruction :
A. Si l'obstruction est survenue pendant le nettoyage d'un plancher :
Éteindre l'aspirateur (OFF) et le débrancher. Vérifier si le vide-pousière et l'ensemble du filtre sont pleins; au besoin, vider le vide-pousière et nettoyer les filtres.

Vérification du conduit à poussière
1. Enlever le vide-pousière afin de vérifier le conduit (A).
2. Éliminer l'obstruction dans le conduit à poussière.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	POSSIBLE SOLUTION
Cleaner hard to push	Incorrect carpet height setting	Move nozzle control knob to a higher setting
	Broken or worn belt	Replace belt
Cleaning tools won't pick up	Blockage in hose	Clear blockage.
Visible dirt leaking through final filter	Filter assembly not installed properly	Remove filter assembly from dirt cup and ensure that HEPA cartridge filter is properly attached to pre-filter screen and that entire filter assembly is properly repositioned inside dirt cup. (Figs. 3-6 through 3-11).
Dirt inside dirt cup stops spinning		Note: Heavy debris may settle to the bottom of the dirt cup and prevent the dirt from spinning without affecting cleaning performance. The cleaner can continue to be used even if the dirt is not spinning inside the dirt cup. However, if the dirt does stop spinning AND there is a noticeable decrease of performance, check the items under "Cleaner won't pick up".
Powered hand tool brush roll won't turn	Too much pressure being applied to tool	Continue using tool applying light
	Blockage in turbine channel	Remove blockage.
	Broken or worn belt	Replace belt
	Low cleaner suction	Check items under "Cleaner won't pick up".

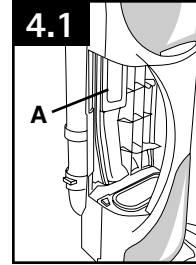
Clearing blockages

Disconnect cleaner from electrical outlet.

Low suction or pick up may be due to a blockage in the system. Refer to the following steps to check for blockages continuing with each step until the blockage is found:

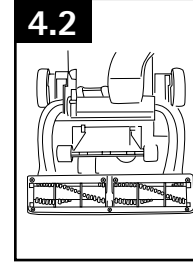
A. If a blockage occurs during floor cleaning:
Turn cleaner OFF and disconnect from electrical outlet.

1. Check fullness of dirt cup and filter assembly; empty cup and clean filters if needed.



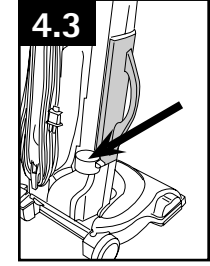
Check dirt duct

2. Remove dirt cup, look in duct (A).
3. Clear blockage from dirt duct.



Check brush roll

4. Turn cleaner OFF and unplug.
5. Turn cleaner over and clear blockage from brush roll. Return cleaner to operating position. Turn cleaner back on and continue cleaning.

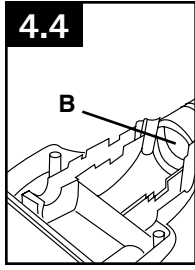


Check hose tube

6. Turn cleaner OFF and unplug.
7. Remove hose from tube. Clear blockage from tube. Also, check hose for blockage.

B. If a blockage occurs during tool use:
Turn cleaner OFF and disconnect from electrical outlet.

- 1. Look into hose end and remove any blockage.



C. If a blockage occurs during powered hand tool use:
1. Disconnect powered hand tool from hose. Remove bottom plate, belt guard and turbine as described in Figs. 3-23, 3-24 and 3-29.
Remove any blockage from turbine channel (B).
Replace belt turbine, brush roll, belt guard and bottom plate.

Service

To obtain approved HOOVER service and genuine HOOVER parts, locate the nearest **Hoover Sales and Service Center or Authorized Hoover Warranty Service Dealer (Depot)** by:

- checking the Yellow Pages under Vacuum Cleaners - Household" OR -
- checking the Service section of The Hoover Company on-line at www.hoover.com OR -
- calling 1-800-944-9200 for an automated referral of authorized service outlet locations (U.S. only).

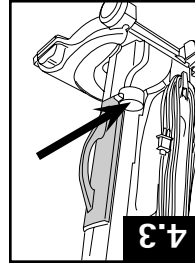
Do not send your cleaner to Hoover, Inc., Company in Glenwillow for service, this will only result in delay.

If further assistance is needed, contact The Hoover Consumer Response Center, Phone: 1-800-263-6376.

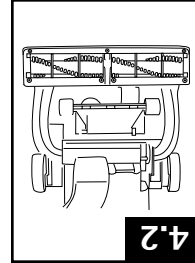
In Canada, contact Hoover Canada, Eto-bicoke, Ontario M8W 3R9, Phone: 1-800-263-6376 Mon-Fri 8AM-7PM EST.

Always identify your cleaner by the **complete** model number when requesting information or ordering parts. (The model number appears on the back of the cleaner.)

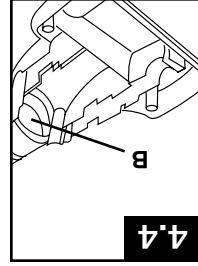
Vérification du tube d'alimentation du tuyau
6. Eteindre l'aspirateur (OFF) et le débrancher.
7. Enlever le tuyau du tube. Eliminer l'obstruction dans le tube. Vérifier le tube. Vérifier en position de marche.
Remettre l'aspirateur sous tension et poursuivre le nettoyage.



Vérification du rouleau-brosse
4. Eteindre l'aspirateur (OFF) et le débrancher.
5. Retourner l'aspirateur à l'envers et éliminer l'obstruction dans le rouleau-brosse.
Replacer l'aspirateur en position de marche.
Remettre l'aspirateur sous tension et poursuivre le nettoyage.



C. Si l'obstruction est survenue pendant l'utilisation de l'accessoire portatif à turbine :
1. Débrancher l'accessoire portatif à turbine du tuyau.
Enlever la plaque inférieure, le protecteur, le rouleau-brosse et la courroie de la turbine, tel qu'il est illustré aux figures 3-23, 3-24 et 3-30.
Éliminer toute obstruction qui se trouve dans les canaux de la turbine (B).
Remettre en place la courroie de la turbine, le rouleau-brosse, le protecteur-courroie et la plaque inférieure.



B. Si l'obstruction est survenue pendant l'utilisation d'un accessoire :
Éteindre l'aspirateur (OFF) et le débrancher.
1. Regarder dans l'extrémité du tuyau et éliminer toute obstruction qui s'y trouve.

à Hoover, Inc. à Glenwillow, en Ohio, pour qu'il soit réparé. Cela n'entraînera que des délais supplémentaires.
Si vous avez besoin d'autres renseignements, communiquer avec le Centre d'aide à la clientèle Hoover, au 1 800 263-6376.
Au Canada, communiquer avec Hoover Canada, Etobicoke, Ontario, M8W 3R9; téléphone : 1 800 263-6376 (de 8 h à 19 h, HNE, du lundi au vendredi).

Pour obtenir du service autorisé HOOVER et des pièces HOOVER d'origine, trouver le Centre de vente et de service Hoover ou l'atelier de service garanti autorisé (dépot) le plus près de chez vous. Pour ce faire :
• consulter les Pages jaunes à la rubrique « Aspirateurs domestiques » OU
• consulter la section « Service à la clientèle » du site Web Hoover, au www.hoover.ca
OU
• composer le 1 800 944-9200 pour accéder à un service d'aide automatisé qui vous indiquera l'emplacement des centres de service autorisés (E.-U. seulement).
Prière de ne pas envoyer votre aspirateur

Service

**Pièces et accessoires
FORMULAIRE DE COMMANDE POSTALE**

Détacher cette section et la poster à :
Hoover, Inc.
7005 Cochran Road • Glenwillow, Ohio • 44139
Attn: Sales & Service Center

Item Description	Part No.	Qty/Pk.	Price/Pk.	Qty.	Total
filtre à cartouche HEPA	40140201	1	\$ 24.99		
Sacs-filtres jetables HEPA, type Y	4010801Y	2	\$ 9.99		
Sacs-filtres contre les allergènes, type Y	4010100Y	3	\$ 9.99		
filtre terminal	40110009	2	\$ 9.99		
Ampoule	27313107	1	\$ 2.49		
Rallonge	38634078	1	\$ 6.49		
Buse à meubles	38614045	1	\$ 4.99		
Bec suceur, court	38617033	1	\$ 2.99		
Agitateur	93001748	1	\$ 17.49		
Bec suceur, long	38617031	1	\$ 4.99		
Brosse à épousseter	43414197	1	\$ 5.99		
Tuyau Extra Reach	43434027	1	\$ 31.19		
Accessoire portatif à turbine	49124044	1	\$ 35.99		
TOTAL DES ARTICLES					\$
TAXES APPLICABLES +					\$
MANUTENTION ET EXPÉDITION +					\$ 7.50
TOTAL					\$

Expédier à : (veuillez écrire clairement en lettres moulées)

Nom _____
Rue _____ Ville _____ Province/État _____
Code postal/ZIP _____

Mode de paiement :

Chèque ou mandat à l'ordre de : Hoover, Inc.
 Visa Mastercard Discover

Numéro _____ Date d'expiration _____
Nom sur la carte _____ Day Phone () _____
Signature (obligatoire) _____

Vous pouvez vous procurer des pièces et des accessoires auprès de votre détaillant Hoover autorisé, des grands magasins, des centres de vente et de service Hoover, en ligne au www.hoover.com ou au moyen du présent formulaire de commande.
Les commandes postales sont valables uniquement pour les résidents des États-Unis. Au Canada, composer le 1 800 263-6376 OU consulter le site Web www.hoover.ca.
Prière de prévoir de trois à quatre semaines pour la livraison.
19

**Parts and Accessories
MAIL ORDER FORM**

Detach this section and mail to:
Hoover, Inc.
7005 Cochran Road • Glenwillow, Ohio • 44139
Attn: Sales & Service Center

Item Description	Part No.	Qty/Pk.	Price/Pk.	Qty.	Total
HEPA Cartridge Filter	40140201	1	\$ 24.99		
HEPA Filtration Type Y Disposable Filter Bags	4010801Y	2	\$ 9.99		
Allergen Filtration Type Y Disposable Filter Bags	4010100Y	3	\$ 9.99		
Final Filter	40110009	2	\$ 9.99		
Headlight Bulb	27313107	1	\$ 2.49		
Extension Wand	38634078	1	\$ 6.49		
Furniture Nozzle	38614045	1	\$ 4.99		
Crevice Tool -Short	38617033	1	\$ 2.99		
Agitator	93001748	1	\$ 17.49		
Crevice Wand -Long	38617031	1	\$ 4.99		
Dusting Brush	43414197	1	\$ 5.99		
Extra Reach Hose	43434027	1	\$ 31.19		
Powered Hand Tool	49124044	1	\$ 35.99		
TOTAL MERCHANDISE					\$
APPLICABLE STATE TAX +					\$
SHIPPING & HANLDING +					\$ 7.50
TOTAL COST					\$

Ship to: (please print clearly)

Name _____
Street _____ City _____ State _____ Zip _____

Payment Method:

Check or Money Order made payable to: Hoover, Inc.
 Visa Mastercard Discover

Number _____ Exp. Date _____

Name on Card _____ Day Phone () _____

Signature (req.) _____

Replacement parts and accessory items may be purchased from your Authorized Hoover Dealer, Leading Retailers, Hoover Sales & Service Centers, on-line at www.hoover.com, or by completing this order form.

Mail orders limited to U.S. residents only. In Canada, please call 1-800-263-6376 OR on-line at hoover.ca

Please allow 3-4 weeks for delivery.

Parts and Accessories
RETAIN THIS SECTION FOR YOUR RECORDS

Item Description	Part No.	Qty/ Pk.	Price/Pk.	Qty.	Total
HEPA Cartridge Filter	40140201	1	\$ 24.99		
HEPA Filtration Type Y Disposable Filter Bags	4010801Y	2	\$ 9.99		
Allergen Filtration Type Y Disposable Filter Bags	4010100Y	3	\$ 9.99		
Final Filter	40110009	2	\$ 9.99		
Headlight Bulb	27313107	1	\$ 2.49		
Extension Wand	38634078	1	\$ 6.49		
Furniture Nozzle	38614045	1	\$ 4.99		
Crevice Tool -Short	38617033	1	\$ 2.99		
Agitator	93001748	1	\$ 17.49		
Crevice Wand -Long	38617031	1	\$ 4.99		
Dusting Brush	43414197	1	\$ 5.99		
Extra Reach Hose	43434027	1	\$ 31.19		
Powered Hand Tool	49124044	1	\$ 35.99		
TOTAL MERCHANDISE					\$
APPLICABLE STATE TAX +					\$
SHIPPING & HANLDING +					\$ 7.50
TOTAL COST					\$

Order Date _____ Received Date _____

Item Description	Part No.	Qty/ Pk.	Price/Pk.	Qty.	Total
HEPA Cartridge Filter	40140201	1	\$ 24.99		
Sacs-filtres jetables HEPA, type Y	4010801Y	2	\$ 9.99		
Sacs-filtres contre les allergènes, type Y	4010100Y	3	\$ 9.99		
Filter terminal	40110009	2	\$ 9.99		
Ampoule	27313107	1	\$ 2.49		
Rallonge	38634078	1	\$ 6.49		
Buse à meubles	38614045	1	\$ 4.99		
Bec suceur, court	38617033	1	\$ 2.99		
Agitateur	93001748	1	\$ 17.49		
Bec suceur, long	38617031	1	\$ 4.99		
Brosse à épousseter	43414197	1	\$ 5.99		
Tuyau Extra Reach	43434027	1	\$ 31.19		
Accessoire portatif à turbine	49124044	1	\$ 35.99		
TOTAL DES ARTICLES					\$
TAXES APPLICABLES +					\$
MANUTENTION ET EXPÉDITION +					\$ 7.50
TOTAL					\$

_____ Date reçue _____ Date d'ordre _____

CONSERVER CETTE SECTION POUR VOS DOSSIERS
 Pièces et accessoires

Piezas y Accesorios
CONSERVE ESTA SECCIÓN PARA SUS EXPEDIENTES

Desprenda esta sección y envíela por correo a:

Hoover, Inc.
 7005 Cochran Road • Glenwillow, Ohio • 44139
 Attn: Sales & Service Center

Descripción del artículo	N.º de pieza	Cant./ Paq.	Precio/ Paq.	Cant.	Total
Filtro del cartucho HEPA	40140201	1	\$ 24.99		
Bolsas de filtro desechables tipo Y con filtración HEPA	4010801Y	2	\$ 9.99		
Bolsas de filtro desechables tipo Y con filtración alérgica	4010100Y	3	\$ 9.99		
Filtro final	40110009	2	\$ 9.99		
Bombillo de luz delantero	27313107	1	\$ 2.49		
Tubo de extensión	38634078	1	\$ 6.49		
Boquilla para muebles	38614045	1	\$ 4.99		
Accesorio para hendiduras - corto	38617033	1	\$ 2.99		
Agitador	93001748	1	\$ 17.49		
Tubo para hendiduras - largo	38617031	1	\$ 4.99		
Escobilla para polvo	43414197	1	\$ 5.99		
Manguera con alcance adicional Extra Reach	43434027	1	\$ 31.19		
Accesorio de mano turboaccionado	49124044	1	\$ 35.99		
MERCANCÍA TOTAL					\$
IMPUESTO ESTATAL CORRESPONDIENTE +					\$
ENVÍO Y MANEJO+					\$ 7.50
COSTO TOTAL					\$

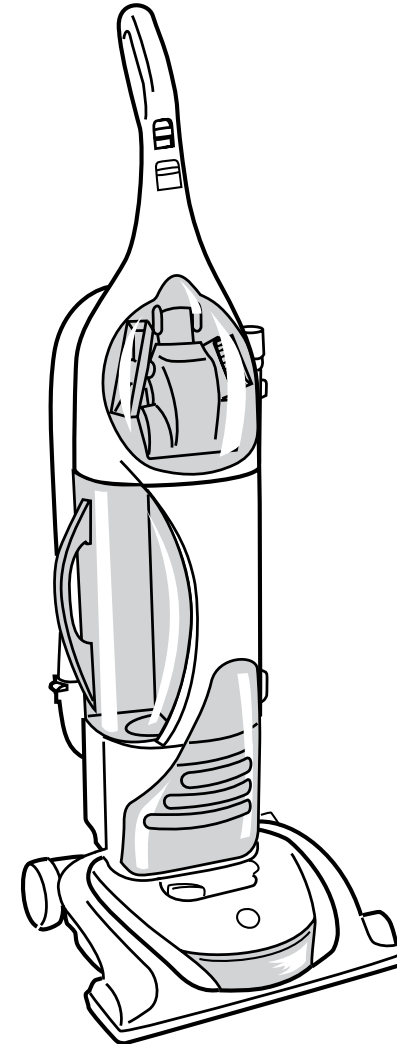
Fecha De la Orden _____ Fecha Recibida _____



Manual del Propietario

Instrucciones de operación y servicio

www.hoover.com



Revise este manual antes de hacer funcionar su Hoover® producto.

Gracias por haber elegido un producto HOOVER®.

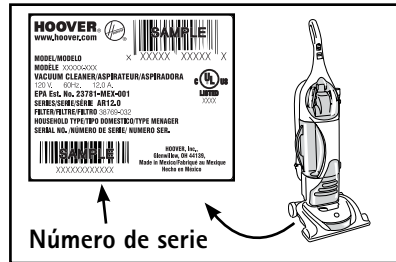
Anote los números completos de modelo y serie en los espacios provistos.

Modelo _____

Número de serie _____

Consejo: Adjunte su recibo de compra a este manual del propietario. Para obtener el servicio de garantía de compra de su producto HOOVER, es posible que se requiera la verificación de la fecha de compra.

Asegúrese de completar y devolver la tarjeta de registro del producto que se incluye con su aspiradora.



Número de serie

Índice

Ensamblado de la aspiradora	4
Contenido de la caja	4
Descripciones de la aspiradora	5
Modo de uso	5-8
Accesorios de limpieza	7
Ajuste de altura para alfombras	6
Interruptor Custom Control™	6
Si tiene un problema	16
Eliminación de obstrucciones	13
Medidas de seguridad importantes	3
Lubricación	17
Mantenimiento	
Servicio autorizado	18
Limpieza del filtro	11
Vaciado del depósito para polvo	9
Reemplazo del rodillo de escobillas del agitador	12
Reemplazo de la correa del rodillo de escobillas	13
Reemplazo del accesorio de mano turboaccionado	
Rodillo de escobillas del agitador	14
Reemplazo de la correa del accesorio de mano turboaccionado	15
Reemplazo de la luz delantera	12
Protector térmico	16
Formulario para pedido por correo de piezas y accesorios	19

Si necesita ayuda:

Visite nuestro sitio web en hoover.com. Siga el enlace del centro de servicio para encontrar el centro de servicio más cercano o llame al 1-800-944-9200 para que le informen de manera automática las ubicaciones de los centros autorizados de servicio (únicamente en los EE. UU.) o llame al 1-800-263-6376 para hablar con un representante del Centro de respuesta al cliente, de lunes a viernes de 8 a.m. a 7p.m., hora del Este.

No devuelva este producto a la tienda.

Esta aspiradora para alfombras está diseñada para uso doméstico. No está diseñada para uso comercial en una casa ni para ningún otro fin comercial.

Haga funcionar la aspiradora para alfombras solamente en el voltaje especificado en la placa de datos, que se encuentra en la parte posterior de la aspiradora. Enchufe la aspiradora para alfombras en una toma de corriente con una conexión a tierra adecuada.

Piezas y Accesorios FORMULARIO PARA PEDIDO POR CORREO

Desprenda esta sección y envíela por correo a:

Hoover, Inc.

7005 Cochran Road • Glenwillow, Ohio • 44139

Attn: Sales & Service Center

Descripción del artículo	N.º de pieza	Cant./ Paq.	Precio/ Paq.	Cant.	Total
Filtro del cartucho HEPA	40140201	1	\$ 24.99		
Bolsas de filtro desechables tipo Y con filtración HEPA	4010801Y	2	\$ 9.99		
Bolsas de filtro desechables tipo Y con filtración alérgica	4010100Y	3	\$ 9.99		
Filtro final	40110009	2	\$ 9.99		
Bombillo de luz delantero	27313107	1	\$ 2.49		
Tubo de extensión	38634078	1	\$ 6.49		
Boquilla para muebles	38614045	1	\$ 4.99		
Accesorio para hendiduras - corto	38617033	1	\$ 2.99		
Agitador	93001748	1	\$ 17.49		
Tubo para hendiduras - largo	38617031	1	\$ 4.99		
Escobilla para polvo	43414197	1	\$ 5.99		
Manguera con alcance adicional Extra Reach	43434027	1	\$ 31.19		
Accesorio de mano turboaccionado	49124044	1	\$ 35.99		
MERCANCÍA TOTAL			\$		
IMPUESTO ESTATAL CORRESPONDIENTE +			\$		
ENVÍO Y MANEJO+			\$ 7.50		
COSTO TOTAL			\$		

Enviar a: (escriba con letra de imprenta clara)

Nombre _____

Calle _____ Ciudad _____ Estado ____ Código postal _____

Método de pago:

Cheque u orden de pago a nombre de: Hoover, Inc.

Visa Mastercard Discover

Número _____ Fecha de venc. _____

Nombre en la tarjeta _____ Teléfono particular () _____

Firma (obligat.) _____

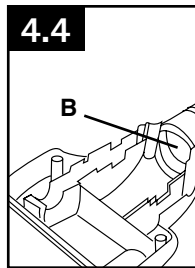
Las piezas de recambio y los artículos de accesorios se pueden comprar a través de su Concesionario autorizado de Hoover, minoristas principales, Centros de ventas y de servicio de Hoover, en Internet en www.hoover.com, o completando este formulario de pedido.

Pedidos por correo limitados únicamente a residentes de los EE. UU. En Canadá, llame al 1-800-263-6376 o visite el sitio de Internet hoover.ca

La entrega demorará entre 3 y 4 semanas.

B. Si se produce una obstrucción durante el uso del accesorio: Apague la aspiradora y desconéctela de la toma de corriente eléctrica.

1. Observe el extremo de la manguera y retire cualquier obstrucción.



C. Si se produce una obstrucción durante el uso del accesorio de mano turboaccionado:

1. Desconecte el accesorio de mano turboaccionado de la manguera. Retire la placa inferior, el protector de la correa y la turbina, como se describe en las Figuras 3-23, 3-24 y 3-30.

Retire cualquier obstrucción del canal de la turbina (B).

Vuelva a colocar la correa de la turbina, el rodillo de escobillas, el protector de la correa y la placa inferior.

Servicio

Para obtener un servicio aprobado de HOOVER y piezas de HOOVER genuinas, encuentre el **Centro de ventas y de servicio de Hoover** o el **Concesionario autorizado de servicio de garantía de Hoover (Depot)** más cercanos:

- consultando las Páginas amarillas en la sección "Aspiradoras - uso doméstico" O -
- consultando la sección de Servicio de The

Hoover Company en Internet en www.hoover.com O -

- llamando al 1-800-944-9200 para que le informen de manera automática las ubicaciones de los centros autorizados de servicio (únicamente en los EE. UU.).

No envíe su aspiradora a Hoover, Inc., Company en Glenwillow para realizar el servicio; esto solo provocará demoras.

Si necesita recibir más ayuda, comuníquese con el Centro de respuesta al cliente de Hoover, teléfono : 1-800-263-6376.

En Canadá, comuníquese con Hoover Canada, Etobicoke, Ontario M8W 3R9, teléfono: 1-800-263-6376, de lunes a viernes, de 8 a.m. a 7 p.m., hora del Este.

Siempre identifique su aspiradora por el número de modelo **completo** al solicitar información o realizar pedidos de piezas. (El número de modelo se encuentra en la parte posterior de la aspiradora).

Instrucciones de seguridad importantes

Cuando use un aparato eléctrico, siempre siga las precauciones básicas, que incluyen las siguientes:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTE APARATO

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio, choque eléctrico o lesiones:

- No use este aparato en lugares al aire libre ni en superficies húmedas.
- Se requiere una supervisión estricta cuando este aparato es usado por niños o cerca de estos. No permita que la aspiradora se utilice como un juguete ni que funcione sin supervisión en ningún momento.
- No deje el aparato funcionando solo en ningún momento
- Mantenga el cabello, la ropa holgada, los dedos de las manos, los pies y todas las partes del cuerpo fuera de las aberturas, el agitador giratorio y otras piezas en movimiento.
- No aspire ningún objeto que se esté quemando o que emita humo, como cigarrillos, fósforos o cenizas calientes.
- No use este aparato para aspirar materiales inflamables o combustibles, como gasolina o restos de madera lijada, ni lo use en áreas donde dichos materiales pudieran estar presentes.
- Siempre apague este aparato antes de conectar o desconectar la manguera.
- Desenchufe la aspiradora antes de conectar el accesorio de mano turboaccionado.
- No use este aparato sin el depósito para polvo ni los filtros colocados en su lugar. Vacíe el depósito y limpie el filtro frecuentemente al aspirar materiales muy finos, como talco.
- Tenga especial cuidado al limpiar escaleras.
- No coloque ningún objeto en las aberturas. No use este aparato con ninguna abertura obstruida; manténgalo libre de suciedad, pelusa, cabello o cualquier objeto que pueda reducir el flujo de aire.
- Siempre desconecte el cordón de la toma de corriente eléctrica antes de realizar el servicio de la aspiradora.
- Siempre desconecte la aspiradora cuando no la está usando. Apague todos los controles antes de desconectarla.
- Desenchufe la aspiradora cuando no la utilice. Apague todos los controles antes de desenchufarla.
- No la desenchufe tirando del cordón. Para desenchufarla, tome el enchufe, no el cordón. Nunca manipule el enchufe ni el aparato con las manos húmedas.
- No se recomienda el uso de un cordón de extensión.
- No use este aparato con un cordón o enchufe dañado. Si el aparato no está funcionando adecuadamente, se dejó caer, se dañó, se dejó a la intemperie, o se dejó caer dentro del agua, llévalo a un Centro de ventas y de servicio de Hoover o a un Concesionario autorizado de servicio de garantía de Hoover (Depot).
- No tire del cordón ni traslade el aparato jalando del cordón, ni tampoco lo use como manija; no cierre la puerta cuando el cordón está atravesado ni tire de este alrededor de bordes o esquinas filosos. No haga funcionar el aparato encima del cordón. Mantenga el cordón lejos de superficies calientes.
- Use la aspiradora únicamente con el fin para el cual fue diseñada, como se describe en las instrucciones. Use solo los accesorios recomendados por Hoover; el uso de otros accesorios puede ser peligroso.
- Sujete el enchufe cuando enrolle el cordón en la bobina. No permita que el enchufe dé latigazos al enrollarlo.

ADVERTENCIA:

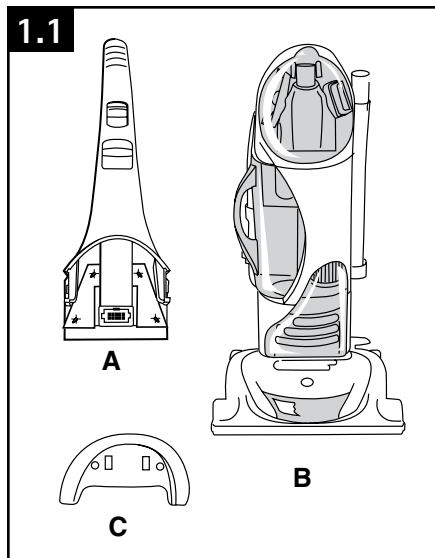
- Este producto contiene sustancias químicas reconocidas por el estado de California como causantes de cáncer y toxicidad reproductiva. Lávese las manos después de manipular el producto.
- No haga funcionar la aspiradora descalzo ni cuando use sandalias o calzado que dejen al descubierto los dedos de los pies.
- Evite aspirar objetos duros y filosos con la aspiradora, ya que pueden dañarla.

¡Guarde estas instrucciones!

1. Ensamblado de la aspiradora

Contenido de la caja

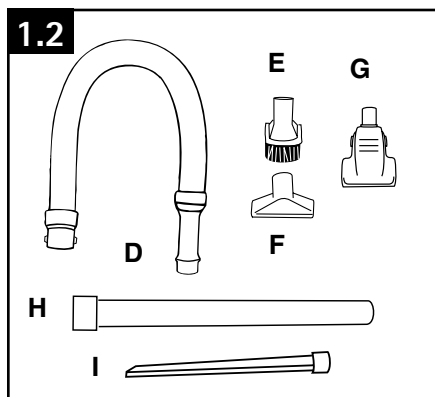
Vacíe la caja. Encuentre las piezas que se muestran a continuación antes de desechar el material de embalaje.



A. Sección del mango
B. Cuerpo de la aspiradora
C. Sujetador para la manguera

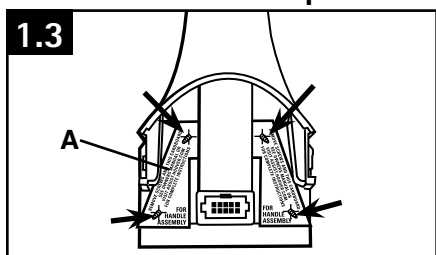
Conjuntos de accesorios

Los accesorios vienen embalados con la aspiradora.

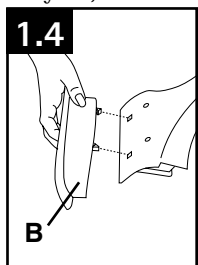


D. Manguera
E. Escobilla para polvo
F. Boquilla para muebles
G. Accesorio de mano turboaccionado
H. Tubo de extensión
I. Tubo para hendiduras

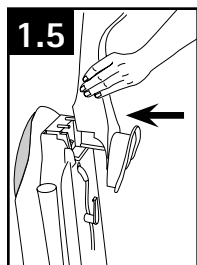
Ensamblado de la aspiradora



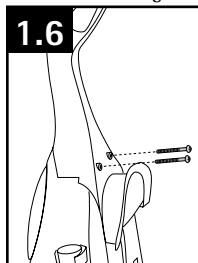
Retire el cartón (A) y los cuatro tornillos de la sección del mango. Deseche el cartón, pero conserve los tornillos para el ensamblado (Fig. 1-6 y 1-7).



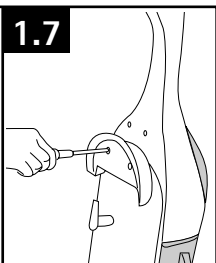
Encaje las lengüetas del sujetador para la manguera (B) en los agujeros de la sección del mango.



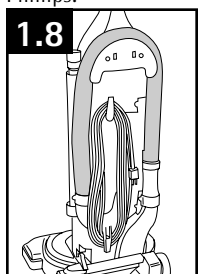
Deslice la sección del mango sobre la parte posterior del mango.



Empuje los tornillos dentro de los agujeros de la parte posterior del mango (Fig. 1-6) y del sujetador para la manguera (Fig. 1-7). Apriete bien los tornillos con un destornillador Phillips.



Coloque la manguera en el sujetador.



PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	SOLUCIÓN POSIBLE
Es difícil empujar la aspiradora	Ajuste incorrecto de la altura para alfombras Correa rota o desgastada	Coloque la perilla de control de la boquilla en una posición más alta Reemplace la correa
Los accesorios de limpieza no aspiran	Obstrucción en la manguera	Elimine la obstrucción.
Suciedad visible que sale a través del filtro final	Conjunto del filtro no instalado correctamente	Retire el conjunto del filtro del depósito para polvo y asegúrese de que el filtro del cartucho HEPA esté conectado correctamente a la rejilla del prefiltro, y todo el conjunto del filtro se haya colocado nuevamente y de manera correcta dentro del depósito para polvo. (Figuras 3-6 a 3-11).
La suciedad dentro del depósito para polvo deja de girar		Nota: Es posible que se asiente gran cantidad de residuos en el fondo del depósito para polvo y que impida que la suciedad gire sin afectar el rendimiento de limpieza. Se puede seguir usando la aspiradora, incluso si la suciedad no gira dentro del depósito para polvo. Sin embargo, si la suciedad deja de girar y se percibe una reducción significativa del rendimiento, revise los puntos en la sección "La aspiradora no aspira".
Problema: El rodillo de escobillas del accesorio de mano turboaccionado no gira	Se está aplicando demasiada presión al accesorio	Continúe usando el accesorio aplicando menos fuerza.
	Obstrucciones en el canal de la turbina	Retire la obstrucción.
	Correa rota o desgastada	Reemplace la correa.
	Baja succión de la aspiradora	Consulte los puntos en "La aspiradora no aspira".

Eliminación de obstrucciones

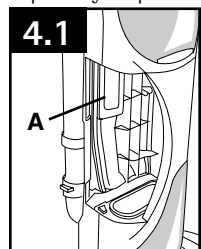
Desconecte la aspiradora de la toma de corriente eléctrica.

La baja succión o aspiración puede deberse a una obstrucción en el sistema. Consulte los siguientes pasos, a fin de revisar si hay obstrucciones, siguiendo los pasos uno a uno hasta que encuentre la obstrucción:

A. Si se produce una obstrucción durante la limpieza de los pisos:

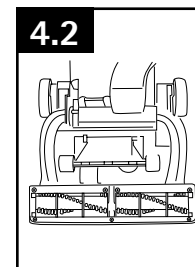
Apague la aspiradora y desconéctela de la toma de corriente eléctrica.

1. Revise el nivel de llenado del conjunto del depósito para polvo y del filtro; vacíe el depósito y limpie los filtros, si es necesario.



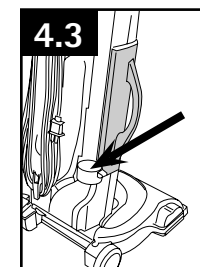
Revise el conducto para polvo

2. Retire el depósito para polvo, mire dentro del conducto (A).
3. Elimine la obstrucción del conducto para el polvo.



Revise el rodillo de escobillas

4. Apague la aspiradora y desconéctela.
5. Voltee la aspiradora y elimine la obstrucción del rodillo de escobillas. Vuelva a colocar la aspiradora en posición de funcionamiento. Vuelva a encender la aspiradora y continúe limpiando.



Revise el tubo de la manguera

6. Apague la aspiradora y desconéctela.
7. Retire la manguera del tubo. Elimine la obstrucción del tubo. Además, revise la manguera para verificar si hay obstrucciones.

Protector térmico

Su aspiradora tiene incorporado un protector térmico para impedir el sobrecalentamiento.

Cuando el protector térmico se activa, el motor de aspiración deja de funcionar, pero el agitador continúa funcionando. Si esto sucede, proceda de la siguiente manera:

1. Apague la aspiradora y desconéctela de la toma de corriente eléctrica.
2. Revise si se ha acumulado suciedad en el prefiltro del depósito para polvo, el filtro del cartucho HEPA y el filtro final.

3. Consulte la sección “Eliminación de obstrucciones”.

4. Cuando el motor se enfría, el protector térmico se reajusta automáticamente y se puede seguir pasando la aspiradora.

Si el protector térmico sigue activándose después de efectuar los pasos anteriores, es probable que su aspiradora necesite servicio (vea la sección “Servicio”).

4. Si tiene un problema

Si se produce un problema menor, por lo general, puede resolverse con bastante facilidad cuando se identifica la causa a partir de la lista de verificación que aparece a continuación.

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	SOLUCIÓN POSIBLE
La aspiradora no enciende	No está bien enchufada	Enchúfela bien
	No hay voltaje en el enchufe de la pared	Revise el fusible o el disyuntor
	Fusible quemado o se disparó el disyuntor	Reemplace el fusible o reajuste el disyuntor
	Protector térmico activado	Deje que la aspiradora se enfríe durante 30 minutos (esto reajustará el protector térmico)
Las escobillas del agitador no giran	Interruptor Custom Control™ colocado en la posición para piso sin alfombra	Coloque el interruptor en la posición para alfombra
	El agitador está obstruido	Elimine la obstrucción
La aspiradora no aspira	Correa rota o desgastada	Reemplace la correa
	Rodillo de escobillas del agitador desgastado	Reemplace el rodillo de escobillas
	Depósito para polvo lleno	Vacíe el depósito para polvo
	Ajuste incorrecto de la altura para alfombras	Coloque la perilla de control de la boquilla en una posición más baja
	Obstrucción del paso del flujo de aire	Elimine la obstrucción
	Filtro del cartucho HEPA tapado	Limpie el filtro del cartucho HEPA golpeando el costado del depósito para polvo o retirando el filtro del cartucho, como se describe en la sección “Conjunto del filtro”.
	Prefiltro tapado	Limpie el prefiltro como se describe en la sección “Conjunto del filtro”.
	Depósito para polvo no instalado ni trabado correctamente	Coloque el depósito para polvo correctamente y cierre la traba (Fig. 3-5).
	Tapa del depósito para polvo no colocada correctamente o faltante	Asegúrese de que la tapa del depósito para polvo esté correctamente colocada.
	Conjunto del filtro no ensamblado correctamente	Asegúrese de que el conjunto del filtro esté colocado correctamente (Fig. 3-6 a 3-11).
Protector térmico activado	Deje que la aspiradora se enfríe (esto reajustará el protector térmico).	

2. Modo de uso

Descripción de la aspiradora

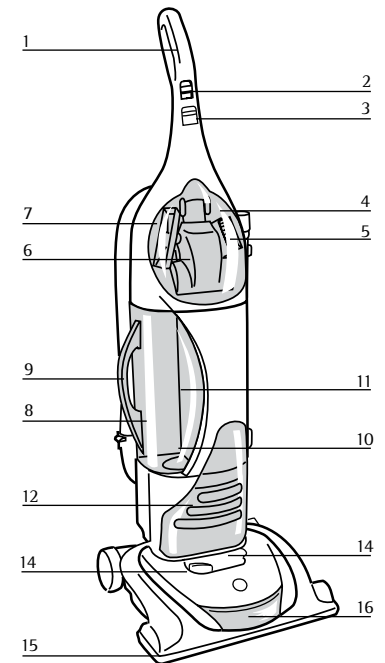
Haga funcionar la aspiradora para alfombras solamente en el voltaje especificado en la placa de datos.

1. Mango
2. Interruptor de corriente Custom Control™
3. Indicador del Custom Control™
4. Tapa de accesorios
5. Escobilla para polvo
6. Accesorio de mano turboaccionado
7. Boquilla para muebles
8. Depósito para polvo
9. Mango del depósito para polvo
10. Filtro del cartucho HEPA
11. Prefiltro
12. Filtro final
13. Pedal para soltar el mango de tres posiciones: pise la palanca para bajar el mango a la posición de funcionamiento o a la posición baja.
14. Perilla de control de la boquilla: gire la perilla a la posición correcta para la altura de la alfombra que está aspirando.
15. Protector para muebles
16. Luz delantera
17. Manguera
18. Sujetador para la manguera
19. Ganchos para el cordón: envuelva el cordón alrededor de los ganchos para guardarlo. El gancho superior gira hacia a la derecha o la izquierda para soltar el cordón fácilmente.
20. Tubo de extensión
21. Tubo para hendiduras: se guarda en el tubo.

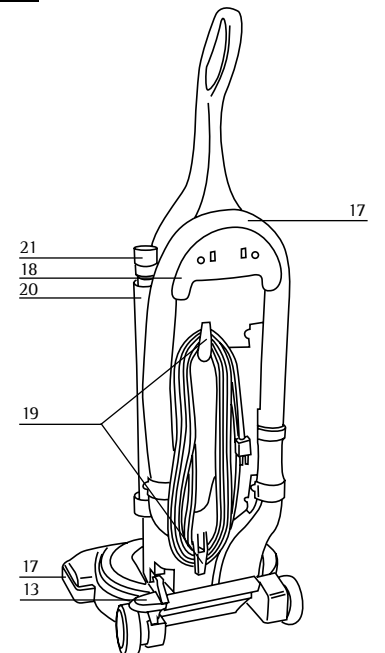
Esta aspiradora para alfombras está diseñada para uso doméstico. No está diseñada para uso comercial en una casa ni para ningún otro fin comercial.

Enchufe polarizado

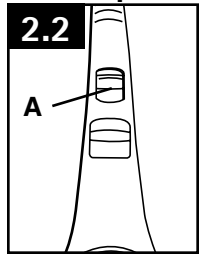
Para disminuir el riesgo de choque eléctrico, este aparato tiene un enchufe polarizado (una patilla es más ancha que la otra). Este enchufe podrá usarse en una toma de corriente polarizada, de una sola manera. Si el enchufe no encaja completamente en la toma de corriente, colóquelo al revés. Si aun así no encaja, comuníquese con un electricista calificado para que instale la toma de corriente adecuada. No haga ningún tipo de modificación al enchufe.



2.1



Interruptor Custom Control™



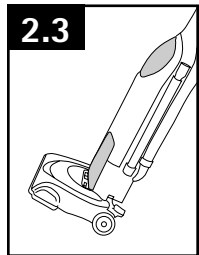
Enchufe el cordón en la toma de corriente eléctrica.

Posición CARPET (ALFOMBRA): enciende el rodillo de escobillas, para limpiar alfombras de pared a pared y alfombras de área. (El rodillo de escobillas deja de girar automáticamente cuando se levanta el mango a la posición vertical). Posición BARE FLOOR (PISO SIN ALFOMBRA): apaga el cepillo de escobillas para limpiar pisos de superficie dura.

Apagado automático del rodillo de escobillas

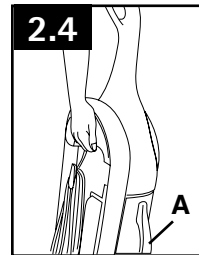
Si algo queda atascado en el rodillo de escobillas, la aspiradora se apaga automáticamente. Deslice el interruptor Custom Control™ a la posición OFF. Desenchufe la aspiradora. Retire la obstrucción del rodillo de escobillas y continúe pasando la aspiradora.

Traslado de la aspiradora



Coloque el mango en posición vertical. Incline la aspiradora hacia atrás, sobre las ruedas traseras. Empújela hacia adelante.

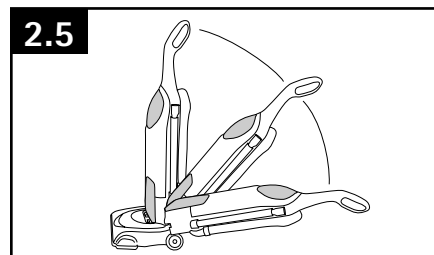
Transporte de la aspiradora



Use el mango de transporte para levantar la aspiradora.

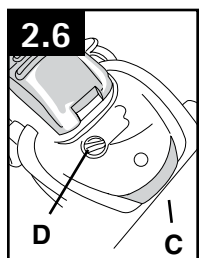
No levante la aspiradora por el mango del depósito para polvo (A).

Posiciones del mango



El mango de su aspiradora tiene tres posiciones: vertical, para guardarla y usar los accesorios de limpieza; posición de funcionamiento, para uso general sobre alfombras de pared a pared y pisos; baja, para aspirar debajo de muebles de poca altura. Pise la palanca para bajar el mango.

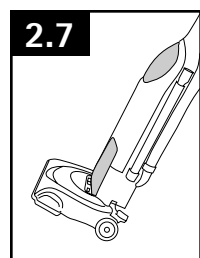
Ajuste de la altura de la alfombra



La limpieza de las alfombras de pared a pared y de área se realiza en la boquilla (C).

Cuando sea necesario elevar y bajar la boquilla para limpiar alfombras de distintos espesores, gire la perilla de control de la boquilla (D) a la posición deseada.

Posición del mango



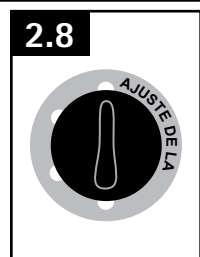
Para poder deslizar la perilla con más facilidad, coloque el mango en posición vertical e incline la aspiradora hacia atrás.

Posiciones

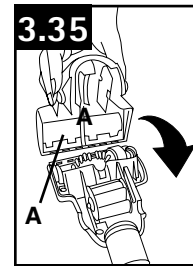
Para obtener el máximo rendimiento de limpieza, se recomiendan las siguientes posiciones, según la altura de la alfombra.

Baja/Superficie dura: para piso sin alfombra y todo tipo de alfombras

Nota: Si le cuesta mucho empujar la aspiradora, gire la perilla a la siguiente posición más alta.



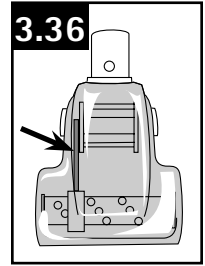
Gran espesor: para alfombras de gran espesor, donde se desea facilitar el esfuerzo al empujar y, a la vez, mantener una buena limpieza.



8. Para volver a colocar la placa inferior (A), inserte las cuatro lengüetas del borde de la placa inferior en las acanaladuras de la parte delantera del accesorio.

Gire la placa inferior hacia abajo y haga que encaje firmemente.

Accesorio de mano turboaccionado Reemplazo de la correa Inspeccione la correa



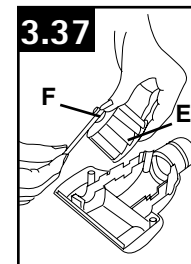
La correa del accesorio de mano turboaccionado ha sido diseñada para una larga duración y, normalmente, no es necesario reemplazarla. Sin embargo, si la correa está agrietada, mellada o rota, se deberá reemplazar.

La correa se puede ver a través de la parte superior de la boquilla o retirando la placa inferior y el protector de la correa (Fig. 3-30 y 3-31).

Reemplace la correa

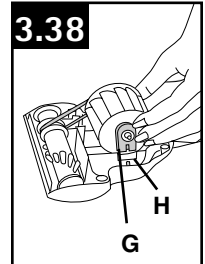
Para reemplazar la correa, solicite la pieza n.º 38528037 de HOOVER.

1. Retire la placa inferior, el protector de la correa y el rodillo de escobillas, como se describe en las Fig. 3-27 a 3-29.
2. Sujete la turbina (E) y tire con fuerza para retirarla.



3. Retire la correa de la polea de la turbina (F). Reemplácela con una correa nueva.

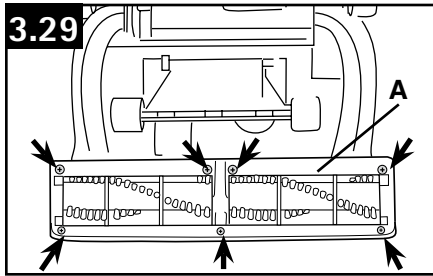
4. Con los lados planos de los dispositivos de retención de la turbina (G) apuntando hacia abajo, deslice los dispositivos de retención hacia las acanaladuras (H) del compartimento para accesorios y encájelos en su lugar.



5. Vuelva a colocar el rodillo de escobillas, el protector de la correa y la placa inferior, como se describe en las Fig. 3-29 a 3-32.

Lubricación

La aspiradora tiene cojinetes que cuentan con suficiente lubricación para la vida útil de la aspiradora. La adición de lubricantes podría causar daños. **Por lo tanto, no añada lubricante a ningún cojinete.**



Inspección de la correa

Desconecte la aspiradora de la toma de corriente eléctrica.

La correa se puede ver retirando la placa inferior (A). Para retirarla, pise el pedal para soltar el mango y coloque la aspiradora en la posición más baja. Voltee la aspiradora. Con un destornillador Phillips, retire los siete tornillos y la placa inferior.

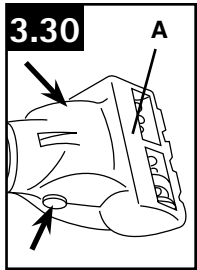
Si la correa está agrietada, mellada o rota, se deberá reemplazar.

Puede instalarse una correa nueva en nuestro Centro de Ventas y Servicio de Hoover más cercano.

Accesorio de mano turboaccionado

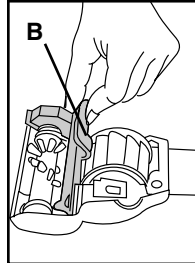
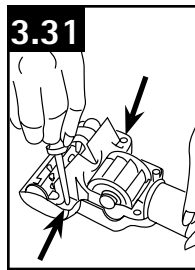
Reemplazo del rodillo de escobillas del agitador

Cuando las escobillas del agitador están desgastadas, debe reemplazarse el rodillo de escobillas. Solicite la pieza n.º 48414150 de HOOVER.

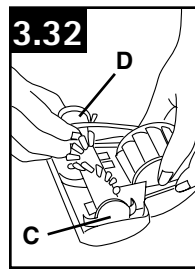


Cómo reemplazarlo

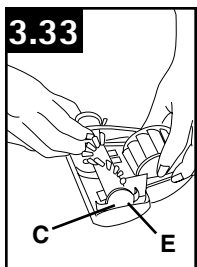
1. Retire la herramienta de la manguera y voltee la de manera que la parte inferior mire hacia arriba. Presione las trabas a ambos lados del accesorio y retire la placa inferior (A).



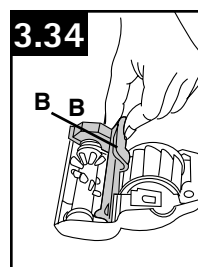
- Desatornille los dos tornillos Phillips y retire el protector de la correa (B).
- Retire el agitador junto con las placas de extremo (C) y deséchelos.
- Inspeccione la correa para asegurarse de que esté en buenas condiciones. Si la correa está agrietada, mellada o rota, reemplácela (vea la siguiente sección).



5. Introduzca el rodillo de escobillas a través de la correa y coloque la correa sobre los dientes del engranaje (D) del rodillo de escobillas.



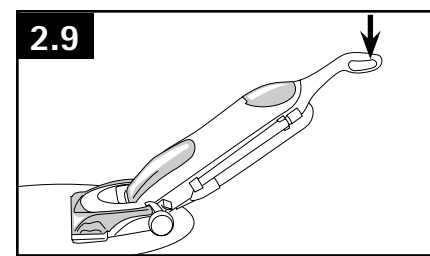
6. Con los extremos curvados hacia abajo, deslice las placas de extremo (C) del rodillo de escobillas hacia adentro de las acanaladuras (E) del accesorio.



7. Vuelva a colocar el protector de la correa (B), asegurándose de no pellizcar las cerdas de las escobillas en el protector. Gire el agitador para asegurarse de que rote libremente.

Vuelva a colocar los tornillos y ajústelos.

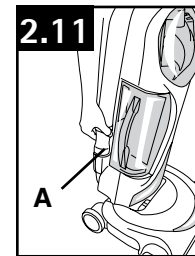
Limpieza de alfombras de área livianas y flexibles



Párese sobre un extremo de la alfombra y mueva la aspiradora hacia el otro extremo o borde. Antes de llegar al borde, empuje el mango hacia abajo. Esto levantará la boquilla (parte delantera de la aspiradora) e impedirá que la alfombra se pegue a la aspiradora. Continúe levantando la boquilla para que, cuando llegue al borde, esté completamente separada de la alfombra. Mueva la aspiradora hacia atrás para comenzar nuevamente, baje la boquilla y haga únicamente pasadas hacia adelante.

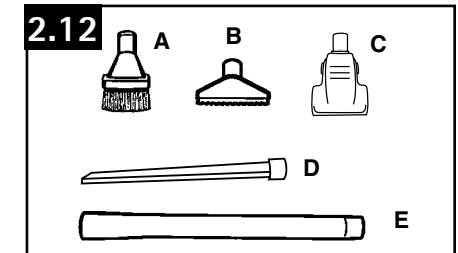
Accesorios de limpieza

Cuando use los accesorios de limpieza, el mango de la aspiradora debe estar en posición vertical para activar el "apagado automático del rodillo de escobillas" y para que resulte más cómodo mover la aspiradora de un lugar a otro.



Apague la aspiradora antes de desconectar y conectar la manguera al tubo de la manguera (A).

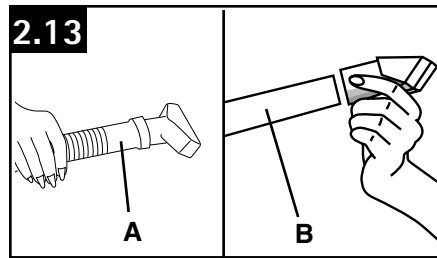
Para usar la manguera, levante el extremo de la manguera, como se muestra.



Selección del accesorio apropiado

- La escobilla para polvo puede usarse para muebles tallados, superficies de las mesas, libros, lámparas, accesorios de iluminación, persianas venecianas, zócalos, postigos de ventanas y rejillas de ventilación.
- La boquilla para muebles puede usarse para muebles tapizados, cortinajes, colchones, prendas de vestir, interiores de automóviles y escaleras alfombradas.
- El accesorio de mano turboaccionado puede usarse para muebles tapizados, escaleras alfombradas y lugares de difícil acceso.
- El tubo para hendiduras puede usarse en lugares estrechos, esquinas y en bordes de sitios como cajones de cómodas, muebles tapizados, escaleras y zócalos. También puede usarse para alcanzar mayor longitud con la escobilla para polvo o el tubo de extensión.
- El tubo se usa para alargar la manguera. Úselo con cualquiera de los accesorios antes mencionados.

Conecte el tubo y los accesorios



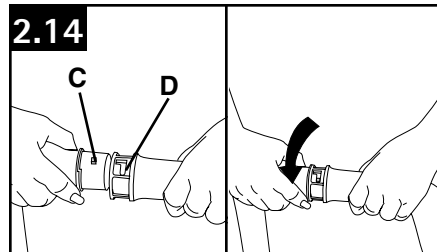
Coloque el accesorio o el tubo en la manguera (A) empujándolo con fuerza hacia adentro de la manguera.

Coloque el segundo tubo o accesorio al tubo (B) empujándolo con fuerza sobre el tubo.

Gire el tubo o el accesorio levemente para apretar o aflojar la conexión.

Manguera con alcance adicional Extra Reach

(disponible a un costo adicional, si no viene incluida con su aspiradora)



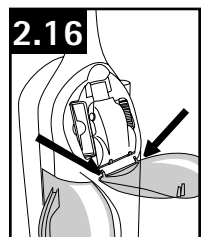
Empuje el interruptor Custom Control™ a la posición OFF.

Alinee el extremo de la manguera con alcance adicional Extra Reach con las proyecciones (C) sobre las acanaladuras (D) en el extremo de la manguera conectada.

Deslice la manguera en las acanaladuras y gire la manguera para que quede fija en su lugar. (Para desconectar la manguera, invierta el procedimiento).

Conecte los tubos o accesorios al otro extremo de la manguera.

Cómo colocar la tapa de accesorios



La tapa de accesorios ha sido diseñada con una función "desprendible" que permite que se suelte si se empuja demasiado para abrirla.

Para volver a colocarla, alinee las bisagras de la tapa con las acanaladuras en los costados del área de almacenamiento del accesorio.

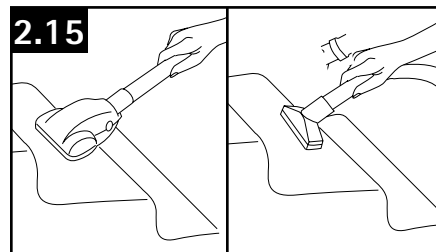
Empuje la tapa hacia abajo para dejarla en su lugar.

Cómo limpiar los accesorios

Para limpiar la manguera y el accesorio de mano turboaccionado, limpie la suciedad con un paño humedecido con detergente suave. Enjuague con un paño húmedo. No sumerja el accesorio de mano turboaccionado en agua.

Los accesorios de limpieza pueden lavarse en agua tibia con detergente. Enjuáguelos y déjelos secar al aire libre antes de usarlos.

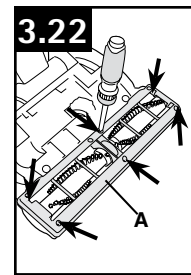
Limpieza de escaleras



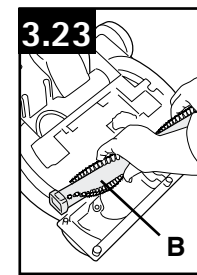
Use la manguera y el accesorio de mano turboaccionado, o la boquilla para muebles para limpiar las escaleras.

ADVERTENCIA: Para evitar que la aspiradora se caiga, siempre colóquela al pie de las escaleras.

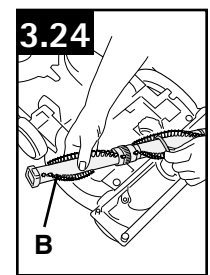
Con el mango en posición vertical, limpie de abajo hacia arriba.



Cómo reemplazarlo
Desconecte la aspiradora de la toma de corriente eléctrica. Para retirar la placa inferior, pise el pedal para soltar el mango y coloque la aspiradora en la posición más baja. Voltee la aspiradora. Con un destornillador Phillips, retire los siete tornillos y la placa inferior (A).

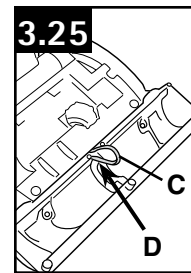


Tire hacia arriba del agitador (B) para retirarlo de la cavidad del agitador.

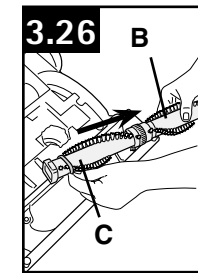


Sujete el agitador (B) con una mano, deslice la correa (C) para retirarla del agitador.

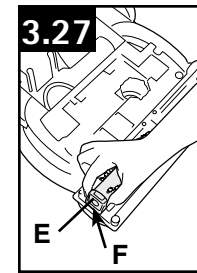
Deseche el agitador viejo.



Nota: No permita que la correa (C) caiga dentro de la cavidad (D), en el fondo de la aspiradora.

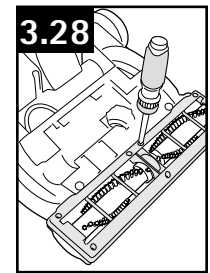


Sujete el agitador nuevo (B) con una mano y la correa (C) con la otra. Deslice la correa sobre el agitador, hasta que la correa esté en el centro del agitador. Alinee la correa directamente sobre las acanaladuras del agitador.



Deslice las placas de extremo (E) del agitador en las acanaladuras (F) a ambos lados de la cavidad del agitador.

Gire el agitador para asegurarse de que rote libremente.



Vuelva a colocar la placa inferior y los tornillos (7).

Reemplazo de la correa

La correa de su aspiradora Hoover hace que el rodillo de escobillas gire y es importante para el funcionamiento efectivo de su aspiradora. La correa del rodillo de escobillas ha sido diseñada para una larga duración y, normalmente, no es necesario reemplazarla. La correa se encuentra debajo de la cubierta de la aspiradora y debe revisarse periódicamente para asegurarse de que esté en buenas condiciones.

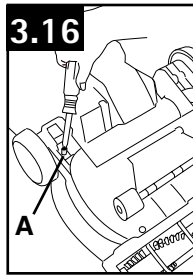
Reemplazo de la luz delantera

Qué se debe comprar

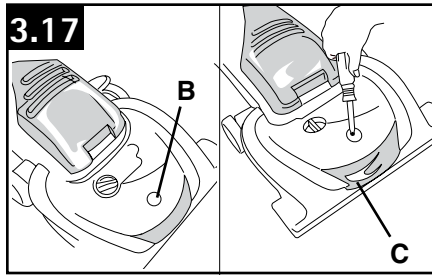
Esta aspiradora utiliza un bombillo de base en cuña, de 12 voltios, tipo 912; pieza n.º 27313107 de Hoover.

Desconecte la aspiradora de la toma de corriente eléctrica.

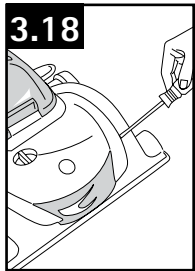
Pise el pedal para soltar el mango y coloque la aspiradora en la posición más baja. Voltee la aspiradora. Usando un destornillador Phillips, retire los dos tornillos (A) que se encuentran más cerca de las ruedas,



en la parte posterior de la base de la aspiradora.



Voltee la aspiradora. Retire el emblema HOOVER® (B). Con un destornillador Phillips, retire el tornillo (C) que se encuentra debajo del emblema.



Con un destornillador plano, haga palanca para retirar la cubierta, como se muestra.



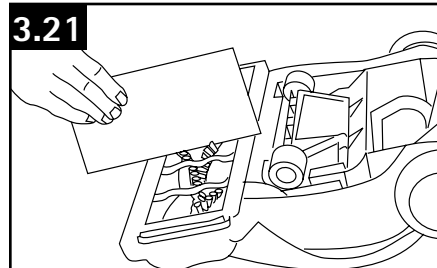
Instale el bombillo; extraiga el bombillo usado directamente de su receptáculo. Empuje el nuevo bombillo directamente en su receptáculo hasta que quede fijo en su lugar.

No se requiere demasiada fuerza.



Vuelva a colocar la cubierta Coloque nuevamente la cubierta y ajuste las lengüetas (A) en ambos lados, debajo de la tapa de la lente, como se muestra. Vuelva a colocar el tornillo y el emblema HOOVER®. Voltee la aspiradora y vuelva a colocar los dos tornillos que se encuentran en la parte inferior de la aspiradora, como se muestra en la Fig. 3-16.

Rodillo de escobillas del agitador



Cuándo reemplazarlo

Cuando las escobillas del agitador están desgastadas, debe reemplazarse el agitador.

Para revisar el estado de las escobillas, desconecte la aspiradora de la toma de corriente eléctrica. Pase el extremo de una tarjeta por la placa inferior mientras gira el agitador. Para mantener una limpieza efectiva, reemplace el rodillo de escobillas si las escobillas no tocan la tarjeta.

Qué comprar

Al comprar un nuevo agitador, solicite la pieza n.º 48414137 de HOOVER.

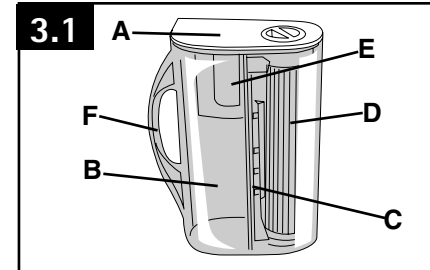
3. Mantenimiento

Familiarícese con estas tareas de mantenimiento en el hogar. El uso y cuidado apropiados de su aspiradora asegurarán una limpieza continuamente efectiva.

El conjunto del depósito para polvo está formado por las siguientes piezas:

- Tapa (A)
- Depósito para polvo (B)
- Prefiltro (C)
- Filtro del cartucho HEPA (D)
- Abertura para polvo (E)
- Mango (F)

Depósito para polvo



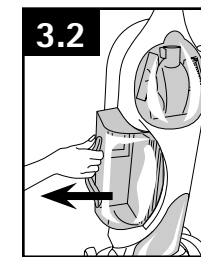
Durante el funcionamiento de la aspiradora, la rejilla del prefiltro impide que los residuos más grandes ingresen en la cámara del filtro del cartucho HEPA. Estos residuos más grandes se recolectan en el lado izquierdo del depósito para polvo. El filtro del cartucho HEPA recolecta partículas finas que han atravesado la rejilla del prefiltro.

Cuándo vaciarlo

Recomendamos vaciar el depósito para polvo antes de que la suciedad llegue hasta la abertura para polvo, en la parte posterior del depósito (Fig. 3-1), o después de cada uso, si así lo prefiere.

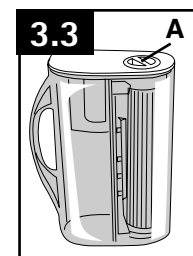
ADVERTENCIA: Los materiales muy finos, tales como talco facial o maicena, pueden sellar el filtro o provocar pérdida de succión. Cuando use la aspiradora para este tipo de suciedad, vacíe el depósito y limpie los filtros con frecuencia.

Cómo vaciarlo

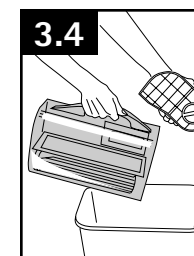


Desconecte la aspiradora de la toma de corriente eléctrica. No use la aspiradora sin el depósito para polvo ni los filtros colocados en su lugar.

Retire el depósito; levántelo ligeramente y tire con fuerza, directamente hacia afuera.



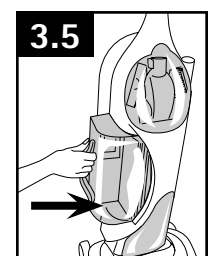
Limpie el filtro - Gire una vuelta completa la perilla (A) que se encuentra en la parte superior de la tapa del depósito para polvo.



Vacíe el depósito - Retire la tapa.

Nota: No es necesario retirar el filtro del cartucho HEPA para vaciar el depósito para polvo.

Golpee el costado del depósito hasta que no caigan más partículas de suciedad del filtro del cartucho HEPA.



Vuelva a colocar el depósito - Vuelva a colocar la tapa del depósito para polvo.

Deslice el depósito en su lugar.

Presione con fuerza hasta que el depósito quede fijo en su lugar.

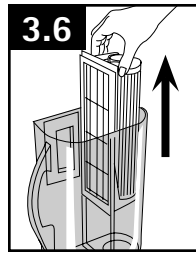
Conjunto del filtro

El filtro del cartucho HEPA y el prefiltro permiten que la suciedad se desprenda fácilmente.

Golpear el costado del depósito para polvo, como se describe en “Cómo vaciar el depósito para polvo”, debería retirar suficiente suciedad y partículas finas del filtro del cartucho HEPA y del prefiltro.

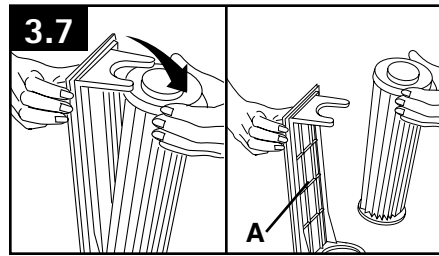
También es posible retirar el conjunto del filtro para realizar una limpieza adicional.

Cómo limpiar el conjunto del filtro



Retire el depósito para polvo y la tapa del depósito para polvo, como se describe en “Cómo vaciar el depósito para polvo.”

Sujete el marco del prefiltro y tire con fuerza hacia arriba. Deslice el conjunto del filtro fuera del depósito.

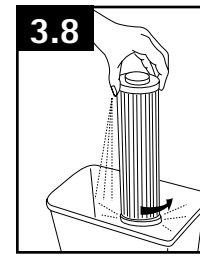


Sujete el extremo del filtro del cartucho HEPA y tírelo hacia afuera del prefiltro. Retire el cartucho del conjunto.

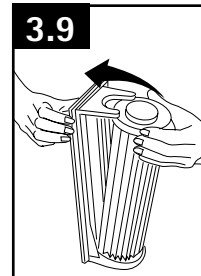
El **prefiltro** (A) puede limpiarse con una escobilla y luego, enjuagarse con agua. Deje secar el prefiltro completamente.

Limpie el filtro del cartucho HEPA golpeando cualquiera de los extremos. **NO golpee los costados blandos plegados del filtro del cartucho HEPA, ya que esto podría dañar el filtro.**

Golpee el filtro hasta que no caigan más partículas de suciedad del filtro.

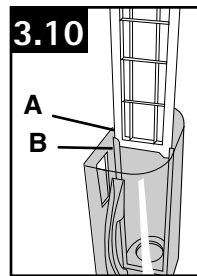


NO enjuague el filtro del cartucho HEPA con agua.



Para volver a ensamblar el conjunto del filtro, coloque la perilla grande del filtro del cartucho HEPA en el orificio del fondo del prefiltro.

Encaje la parte superior del filtro del cartucho HEPA en su lugar.

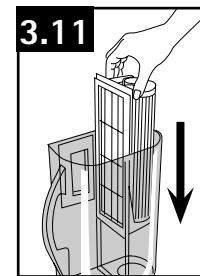


Alinee las acanaladuras (A) en el marco del prefiltro con las acanaladuras (B) en el depósito para polvo.

Deslice el conjunto del filtro hacia abajo, en el depósito hasta que sienta un leve chasquido. Tire del conjunto suavemente hacia arriba para asegurarse de que esté asentado correctamente en el depósito. Asegúrese de que ninguna parte de la rejilla del prefiltro haya quedado extendida por encima del borde superior del depósito para polvo.

Vuelva a colocar la tapa y coloque el depósito en la aspiradora (Fig. 3-5).

Nota: Si la tapa del depósito para polvo no cierra completamente, asegúrese de empujar el conjunto del filtro hasta el fondo. Gire la perilla de la tapa hasta que la tapa se cierre (Fig. 3-3).



Bolsa de filtro

Cuándo reemplazarla

Revise la bolsa de filtro periódicamente. Se recomienda reemplazar la bolsa de filtro antes de que los residuos lleguen hasta la parte inferior del cuello de la bolsa. Si se acumula más polvo, su aspiradora no funcionará de manera efectiva.

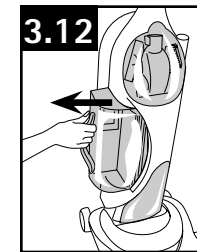
Nota: Todas las alfombras nuevas tienen fibras sueltas que pueden llenar la bolsa rápidamente al limpiar con la aspiradora. Si

utiliza la aspiradora en una alfombra nueva, asegúrese de cambiar la bolsa del filtro con frecuencia.

Qué comprar

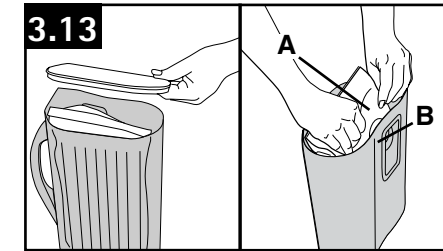
Para asegurar una limpieza efectiva, utilice únicamente bolsas de filtro desechables tipo Y con filtración HEPA de HOOVER® genuinas.

Cómo cambiar la bolsa de filtro



Tire del depósito/contenedor con fuerza, directamente hacia afuera.

Cómo retirar e instalar la bolsa de filtro

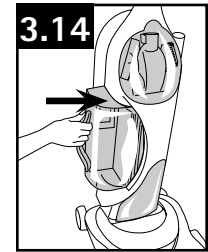


Retire la tapa. Sujete el cuello de la bolsa de filtro (A) y tire para retirarla del tubo (B).

Nota: No limpie la bolsa de filtro usada ni vuelva a usarla. Deseche la bolsa de filtro usada.

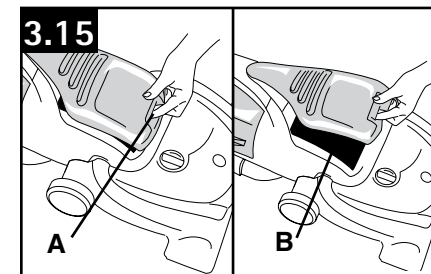
Alinee la abertura en la bolsa de filtro nueva con el tubo para polvo (B). Empuje con fuerza el cuello de la bolsa (A) sobre el tubo (B). Acomode la parte superior de la bolsa de filtro dentro del contenedor.

Reemplazo del contenedor



Vuelva a colocar la tapa del contenedor de la bolsa. Deslice el contenedor en su lugar. Presione con fuerza hasta que el contenedor quede fijo en su lugar.

Cómo limpiar el filtro final



El filtro final ayuda a que el aire limpio regrese a la habitación.

Para retirar este filtro cuando se ensucia, apoye el mango completamente acostado sobre el piso. Presione la lengüeta de la puerta (A) y retire la puerta.

Levante el filtro (B) hacia afuera y lávelo a mano en agua fría con detergente suave.

Deje secar el filtro al aire libre y vuelva a colocarlo. Vuelva a colocar la puerta. Encájela en su lugar.

Si desea reemplazar el filtro, solicite la pieza n.º 40110009 de HOOVER o el servicio 38766028.

No haga funcionar la aspiradora sin el filtro en su lugar.